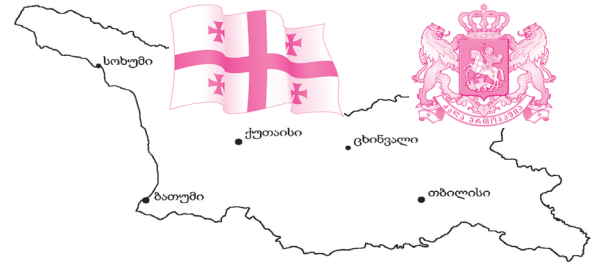


საქართველოს რესპუბლიკა

www.sakresp.ge



იმისთანა წმინდა საცემში, ბოგბივ ბეჭდუ-
რე სიფყვას, ცუდილებით და ჭიბბით ბუტ-
თის გაფანა ყველა უჯარბისბაჭე უსამაგლეისა.

შაბათი, 14 ოქტომბერი. 2017 წ. №212 (8349), გამოცემის 99-ე წელი

ელ.ფოსტა: sakresp@mail.ru და sakresp@top.ge

ფასი 50 თეთრი.

არჩევნებაზე ართი კვირალა დარჩა!

ახლა მთავარია, რომ ამომრჩეველი არ მო-
აგყოს ძველცოდვებაკიდებული ნაციონალე-
ბის ცრუ დაპირებების კორიანტელმა!

როგორც ცნობილია, არც ყორანი თეთრდე-
ბა ხეხვით და არც გველი იცვლება კანის გა-
მოცვლით!

ეს უნდა გვახსოვდეს ყველას, როცა 21 ოქ-
ტომბერს ბიულეტენს ავიღებთ შემოსახაზავად!



პრეზიდენტის ვებო დაკლუღია!

117 მომბრა, 7 წინააღმდეგი – საპარლამენტო უმრავ-
ლესობამ პრეზიდენტის ვებო დაძლია. სხდომათა დარ-
ბაზში არ იმყოფებოდა „ნაციონალური მოძრაობა“.

**თქვენ რომ ჩვენზე
ჭკვიანები იყოთ, ჩვენ
არ ვისვდებოდით აქ 116
კაცი და თქვენ – 21!**

პარლამენტში კონსტიტუციის ახალ პროექ-
ტზე პრეზიდენტის მოტივირებული შენიშვნების
განხილვის დასრულების შემდეგ გიგა ბოკერიამ
დაზუსტებისთვის 30 წამი ითხოვა და პარლამენტს
ვეტოზე დათანხმება შესთავაზა.

„რასან პრეზიდენტი არ დაეთანხმა ვეტოს იმ ვა-
რიანტს, რომელსაც თქვენ სთავაზობდით საჯაროდ,
ახლა თქვენ აპირებთ, რომ ინიცირება მოახდინოთ
ამ ცვლილებების კონსტიტუციის მიღების შემდეგ,
სწორად მესმის? თუ ასეა და თუ სწორად გავიგე, შეს-
ტის შანსი გაქვთ პროცედურულის, დაეთანხმეთ პრე-
ზიდენტის ვეტოს და მოახდინეთ ინიცირება იმ ცვლი-
ლებების, რასაც არ ეთანხმებით. განყოფილეთ ვა-
რიანტი? ხომ გაქვთ უმრავლესობა, ასეთ შესტს გა-
აკეთებთ საზოგადოების მიმართ, პრეზიდენტის მი-
მართ. რატომ, ეჭვი გეპარებათ რამეში? იქნებ სცა-
დოთ, დაფიქრდეთ“, – განაცხადა გიგა ბოკერიამ.

პარლამენტის თავმჯდომარემ კი უპასუხა:
„თქვენ რომ ჩვენზე ჭკვიანები იყოთ, ჩვენ არ ვის-
ხდებოდით აქ 116 კაცი და თქვენ – 21 კაცი, ბატონო
გიგა, ასე რომ, ჭკუაში მოტყუება ცოტა ისეთი, უხერ-
ხული მცდელობაა“, – თქვა კობახიძემ.

ავარიული სახლების უსწორი სტატისტიკა

4

„თბილისში ავარიული
სახლების ზუსტი რაოდენობა
დღემდე დათვლილი არ არის“

ანაკლიის პორტის მშენებლობა 2 20 დეკემბერს დაიწყება

უნაგლოდ თავის შველა როგორ მოვიქცეთ, როცა მედიკამენტები ხელთ არა გვაქვს 9

ნურაგის ექნება ილუზია, რომ ერთხელ ან ორჯერ ჩატარებული შენაგვლით „აზიურ ფაროსანას“ გააქრობს! 4

SIC!

საელრო მიიჩნევს, რომ საკონსტიტუციო ცვლილებე-
ბი ქმნის ძლიერ საფუძველს ხანგრძლივი და მტკიცე რე-
ფორმებისთვის, როდესაც ამ ცვლილებებზე საზოგადო-
ების და პოლიტიკური პარტიების ფართო კონსენსუსი
არსებობს. საელრო იზიარებს ვენეციის კომისიის შეფა-
სებას და მტკიცედ უჭერს მხარს კომისიის მიერ წარმოდ-
გენილ რეკომენდაციებს. ჩვენ იმედგაცრუებული ვართ,
რომ მხარეებმა კონსენსუსს ვერ მიაღწიეს.

ამერიკის საელრო საქართველოში

360
ჩხიკვაძე
- 70



ქართული სიტყვის გორელი მეციხოვნე 6

შენ
მაითხველს
უყვარხარ!..

დიმიტრი ქუხიშვილი: ჩვენი ქვეყნის განვითარებისთვის კალიან მნიშვნელოვანია აპერიკის შეერთებული შტატების კონგრესის მხარდაჭერა



ეს განაცხადებდა პირველმა ვიცე-პრემიერმა, ფინანსთა მინისტრმა დიმიტრი ქუხიშვილმა ამერიკის შეერთებული შტატების კონგრესში გამართული შეხვედრების შემდეგ გააკეთა. მისი თქმით, კონგრესმენებთან შეხვედრისას განიხილეს საქართველოში მიმდინარე პროცესები, ის სტრუქტურული რეფორმები, რომლებიც მიმდინარეობს ქვეყანაში. კონგრესმენ დევიდ პრაისის განცხადებით, ქართულ დელეგაციასთან ნაყოფიერი შეხვედრა შედგა. „გვერდობა და საინტერესო და სასარგებლო შეხვედრა პირველ ვიცე-პრემიერ, ფინანსთა მინისტრ დიმიტრი ქუხიშვილთან. ვისაუბრეთ საქართველოს ეკონომიკის შესახებ, ასევე, იმ შეხვედრების შესახებ, რომელსაც მინისტრი ქუხიშვილი გამართავს ვაშინგტონში როგორც ფინანსურ ინსტიტუტებთან, ისე საქართველოს მეგობარ კონგრესმენებთან რესპუბლიკური და დემოკრატიული პარტიებიდან. ვფიქრობ, რომ საქართველოს ბევრი აქვს სასაუბრო, განსაკუთრებით, ეკონომიკის მიმართულებით. რა თქმა უნდა, არის სირთულეები, თუმცა ქვეყანა უკეთესობისკენ ვითარდება. ეკონომიკური ზრდის ტემპი ჯანსაღია, კორუფციის ინდექსი საკმაოდ დაბალია. საქართველომ დიდი პროგრესი განიცადა ქვეყნის მართვისა და ეკონომიკური განვითარების კუთხით. ამერიკის შეერთებული შტატები მხარს უჭერს საქართველოს, ასევე მჭიდროდ ვთანამშრომლობთ საქართველოს პარლამენტთან. ჩვენ გვიყვარს საქართველო, ამერიკელი

ხალხი აფასებს საქართველოს პროგრესს და ველით უფრო მეტ განვითარებას.“ – აღნიშნა კონგრესმენმა დევიდ პრაისმა შეხვედრის დასრულების შემდეგ.

კუხიშვილის სპეკრი ბიძინა ივანიშვილის კოპაანის რეინსტალურად გადართვა

თბილისის საკრებულომ 10 ოქტომბრის განკარგულება გამოაქვეყნა. განკარგულებაში საუბარია, რომ დედაქალაქის მთავრობამ და დედაქალაქის საკრებულომ შეთანხმების საფუძველზე პუშკინის სკვერის მიმდებარე ტერიტორიის 1900 კვადრატული მეტრი სიმბოლურ ფასად 1 ლარად კომპანია „თბილისის სითის“ გადასცა. განკარგულების მიხედვით, კომპანია ვალდებულია, განახორციელოს არანაკლებ 1 მილიონი ლარის ინვესტიცია და მოახდინოს მინიმუმ 30 ავტოსადგომი არანაკლებ 30 ავტომობილისთვის. განკარგულების მიხედვით, თუ კომპანია ვერ უზრუნველყოფს 30-ადგილიან პარკინგს ან შესრულების ვადას გადააცილებს, პირგასამტეხლოდ დაერიცხება 50 ლარი. თუ დაირღვევა ავტომობილთა სადგომის მონაცემთა რაოდენობა, პირგასამტეხლოდ კომპანიას დაეკისრება 100 ლარი.

შსს-ს საზღვარო ოპერაციების ერთობლივი მართვის ცენტრის (JMOC) აშშ-ის ელჩი საქართველოში იან კელი დელეგაციასთან ერთად ეწვია

სტუმრებს შს მინისტრის მოადგილე შალვა ხუციშვილი და შსს-ს სასაზღვრო პოლიციის უფროსის მოვალეობის შემსრულებელმა ლევან ჭაბუკიანიმა უმასპინძლეს. ვიზიტის ფარგლებში, აშშ-ს ელჩმა და დელეგაციის წევრებმა საზღვარო ოპერაციების ერთობლივი მართვის ცენტრის ინფრასტრუქტურა დაათვალიერეს, მისი საქმიანობის შესახებ დეტალური ინფორმაცია მიიღეს და სამომავლო გეგმებს გაეცნენ. საზღვარო ოპერაციების ერთობლივი მართვის ცენტრი, შსს-ს სასაზღვრო პოლიციის სანაპირო დაცვის

დელეგაციის ბაზაზე, აშშ-ის ექსპორტის კონტროლისა და საზღვრის უსაფრთხოების პროგრამის დაფინანსებით აშენდა.



ცენტრის მიზანია საქართველოს საზღვარო სივრცეში არსებული საფრთხეების წინააღმდეგ ეფექტური ბრძოლა; ზღვაზე არალეგალური ქმედებების, საზღვარო ინციდენტებისა და საზღვარო სივრცის სამართლებრივი რეჟიმის კონტროლი; პრევენცია, გამოვლენა და რეაგირება დარღვევებზე, რომლებიც საფრთხეს უქმნის როგორც საქართველოს, ისე მთელ რეგიონს; საზღვარო უსაფრთხოებასთან დაკავშირებული ინფორმაციის გაცვლის ერთიანი სისტემის შექმნა; ერთიანი მართვის ცენტრის მონაწილე უწყებების მიერ ერთობლივი საზღვარო ოპერაციების, ასევე, კრიზისულ სიტუაციებში შეთანხმებულ მოქმედებათა დაგეგმვისა და განხორციელების უზრუნველყოფა.

პერს შაჰინკოს და პერს ბაილინის განცხადებაში კომპანიის წესების დარღვევას პერ პეპეა

„ადმინისტრაციული რესურსის გამოყენება ან აგიტაცია ხდება მაშინ, როდესაც თვითონ ღონისძიება წინასაარჩევნო აგიტაციის მიზნებისთვის ორგანიზებული“, – ამის შესახებ ცენტრალური საარჩევნო კომისიის თავმჯდომარე თამარ ჟვანიამ განაცხადა. მისივე განმარტებით, 29 სექტემბერს საქველმოქმედო მატჩის შემდეგ ანდრეი შევჩენკოსა და პაოლო მალდინის განცხადებები წინასაარჩევნო კამპანიის წესების დარღვევას ვერ ხედავს. „ამასთან დაკავშირებით როგორც პოლიტიკურმა პარტიებმა, ასევე არასამთავრობო ორგანიზაციებმა მოგვმართეს. ეს არ იყო წინასაარჩევნო კამპანიის მიზნებისთვის ორგანიზებული ღონისძიება. ადმინისტრაციული რესურსის გამოყენება ან აგიტაცია ხდება მაშინ, როდესაც თვითონ ღონისძიება წინასაარჩევნო აგიტაციის მიზნებისთვის ორგანიზებული. ჩვენ ყველას გავეცით შესაბამისი პასუხი. მე პირადად, ვერც შევჩენკოს განცხადებაში და ვერც მალდინის კონკრეტული აზრის გამოხატვაში კამპანიის წესების დარღვევას ვერ ვხედავ. ამ კონკრეტულ შემთხვევაში არანაირად არ შემიძლია ადმინისტრაციული სამართალდარღვევათა ოქმი“, – განაცხადა თამარ ჟვანიამ.

ანაკლიის პორტის მუშაობა 20 დეკემბერს დაიწყება



ამის შესახებ „ანაკლიის განვითარების კონსორციუმის“ წარმომადგენლებმა 12 ოქტომბერს ბიზნესმენებთან შეხვედრაზე განაცხადეს. „გადასახადის გადამხდელთა კავშირთან“ შეხვედრისას ანაკლიის ღრმანყოფიან პორტთან დაკავშირებით ბოლო 1 წლის განმავლობაში ჩატარებული წინასამშენებლო სამუშაოები შეაჯამეს და ქალაქ ანაკლიის კონცეფცია და სამუშაო პროცესი წარადგინეს. წინასამშენებლო მოსამზადებელი ეტაპი 2016 წელს დაიწყო და ამ პერიოდში განხორციელდა შემდეგი სამუშაოები და პროექტები: ● „ანაკლიის განვითარების კონსორციუმმა“ შე-

არჩია და გამოავლინა ანაკლიის ღრმანყოფიანი პორტის საკონტინენტო ტერმინალის ოპერატორი – მსხვილი ამერიკული კომპანია SSA Marine. იგი ასევე ანაკლიის პორტის ერთ-ერთი ინვესტორი იქნება. ● მომზადდა და დამტკიცდა ანაკლიის ღრმანყოფიანი პორტის გენერალური გეგმა. დაახლოებით 600-გვერდიან დოკუმენტზე 1 წლის განმავლობაში „ანაკლიის განვითარების კონსორციუმთან“ ერთად საერთაშორისო კომპანია MTBS-ი მუშაობდა. გეგმა 2017 წლის ოქტომბერში საქართველოს მთავრობამ დაამტკიცა; დაიწყო მუშაობა ქალაქ ანაკლიისა და სპეციალური ეკონომიკური ზონის განვითარებაზე, რომელსაც კომპანია „ანაკლია სითი“ ხელმძღვანელობს. „ანაკლია სითი“, რომელიც 2017 წლის ივნისში დაფუძნდა, ამ დროისათვის უკვე გააფორმა მემორანდუმი სამხრეთ კორეის ინჩეონის თავისუფალ ეკონომიკურ ზონასთან; დაიწყო კომუნიკაცია 100-ზე მეტ საერთაშორისო კომპანიასთან; ჩაატარა ტენდერი იმ კომპანიების გამოსავლენად, რომლებმაც უნდა მოამზადონ „ანაკლია სითის“ ეკონომიკური ანალიზი, პროექტის განხორციელებადობის კვლევა და გენერალური გეგმა; ● წამყვანმა პოლანდიურმა კომპანია Van Oord-მა ანაკლიის პორტის მშენებლობისთვის ჩაატარა მოსამზადებელი საზღვარო საინჟინრო, მათ შორის, გეოტექნიკური, ტოპოგრაფიული და სხვა კვლევები. „ანაკ-

ლიის განვითარების კონსორციუმმა“ დაასრულა პროექტის განხორციელებადობის ყველა ტექნიკური კვლევა; ● მომზადდა ანაკლიის ნავსადგურის წინასწარი დიზაინი, რომლის შედგენაშიც კონსორციუმთან ერთად ჩართული იყვნენ წამყვანი საერთაშორისო კომპანიები Moffatt & Nichol, Royal HaskoningDHV და Van Oord; ● მომზადდა და დამტკიცდა ანაკლიის ღრმანყოფიანი პორტის განაშენიანების რეგულირების გეგმა; ● საქართველოს მთავრობამ დაასრულა ანაკლიის ნავსადგურის საინვესტიციო ტერიტორიების გამოსყიდვა; მომზადდა ანაკლიის პორტის პროექტის გარემოზე ზემოქმედების შეფასების დოკუმენტი, რომელზეც მუშაობის დროსაც „ანაკლიის განვითარების კონსორციუმმა“ ჩაატარა 50-ზე მეტი კვლევა პორტისა და მიმდებარე ტერიტორიის ფლორის, ფაუნისა და საზღვარო ნაწილის შესასწავლად; სხვადასხვა დროს გამართა საჯარო შეხვედრები ზუგდიდსა და ანაკლიაში ადგილობრივ მოსახლეობასთან; ანგარიშზე მუშაობის პროცესში ჩართული იყო 20-მდე ადგილობრივი და საერთაშორისო კომპანია, მათ შორის Royal HaskoningDHV და Ecoline International. ჩატარდა ანაკლიისა და სამეგრელო-ზემო სვანეთის რეგიონის სოციალური და ეკონომიკური კვლევები.

საპატრიარქოში წმიდა სინოდის ბოლო სხდომაზე სხვა მრავალ საკითხთან ერთად განიხილა დეკანოზ გიორგი მამალაძის ბრალდების საქმეც. სინოდის სხდომაზე სიტყვა მიეცა მღვდელმთავარ მიტროპოლიტ პეტრეს.

განხილვაში მონაწილეობა მიიღეს:

ფოთისა და ხობის მიტროპოლიტმა გრიგოლმა, ახალციხისა და ტაო-კლარჯეთის მიტროპოლიტმა თეოდორემ, ახალქალაქისა და კუმურდოს მიტროპოლიტმა ნიკოლოზმა, ბოდბელმა ეპისკოპოსმა იაკობმა, რუსთველმა მიტროპოლიტმა იოანემ, გარდაბნისა და მარტყოფის ეპისკოპოსმა იოანემ. წმიდა სინოდმა დაადასტურა: „მიუხედავად იმისა, რომ დეკანოზ გიორგი მამალაძის მიმართ საქალაქო სამართლო გამოიტანა გამამტყუნებელი განაჩენი და მას მიუსაჯა ცხრა წლით თავისუფლების აღკვეთა, დღეისთვის განა-

წმიდა სინოდის სხდომის განხილვები



ჩენი გასაჩივრებული სააპელაციო სასამართლოში; ასევე იმის გამო, რომ ამ საკითხის ირგვლივ არსებობს მაღალი საზოგადოებრივი ინტერესი და გამოითქმის ურთიერთგამომრიცხავი პოზიციები, მოცემულ ეტაპზე, ვიდრე დეკანოზ გიორგი მამალაძის განაჩენის მიმართ სააპელაციო-საკასაციო პროცედურები არ არის დასრულებული, წმიდა სინოდი არ მიიჩნევს მიზანშეწონილად კანონიკური სამართლის ფორმატში დაიწყო დეკანოზ გიორგი მამალაძის საქმის განხილვა, რაც ამ საქმის ირგვლივ არსებულ მდგომარეობას კიდევ უფრო დაამძიმებდა. შესაბამისად, წმიდა სინოდი თავს იკავებს დეკანოზ გიორგი მამალაძის მიმართ საბოლოო დასკვნების გაკეთებისგან. აღნიშნული სააპელაციო-საკასაციო პროცედურების დასრულების შემდგომ, წმიდა სინოდი საეკლესიო კანონების მიხედვით საფუძვლიანად შეისწავლის საქმის არსს, რაც ეკლესიაში საბოლოო ერთიანი პოზიციის ჩამოყალიბებას შეუწყობს ხელს.“

წინასწარჩვენო ვითარებამ თბილისში ვარჯიშების იმ კონდიციას მიაღწია, როცა ერთი დროის სამარო ყიფინის პერიფრაზის შესაბამისად, „უკან დასახვევი გზა აღარ გვაქვს, ჩვენ უკან თბილისია“

მერობის კანდიდატების ლაშქარი, ყოვლად ლეიბორისტი გუგავას ჩათვლით, ქალაქს არის შესუული და კარგი ცხოვრების დაპირებებით სულს ხდის.

ძალაუნებურად გახსენდება ანეკდოტი: მოხუცი მამა კვდება, სარეცელთან შვილები და ახლობლები შემოჯარულან, მოუთმენლად ელიან მის ბოლო განკარგულებას.

მართლაც, როგორც იქნა, ბერიკაცმა თვალები გაახილა და თითი მალლა ასწია:

- ორივე ქარხანას ვუტოვებ საყვარელ უფროს ვაჟს!
- გმადლობ, მამიკო!
- სასახლესა და მამულს ვუტოვებ საყვარელ შუათანა ვაჟს!
- გმადლობ, მამიკო!
- ნაღდ ფულს - 100 მილიონ დოლარს ვუტოვებ საყვარელ უმცროს ვაჟს!
- გმადლობ, მამიკო!
- კმაყოფილი ხართ?
- ძალიან, მამიკო, ოღონდ ბარემ ისიც გვითხარი, სად არის ეს ქარხნები, სასახლე-მამულები და ფული?

- ახლა მაგაზეც მე მაფიქრეთ, თქვე უსაქმურებო! - გაბრაზდა ბერიკაცი და სული განუტევა.

როგორც ვხედავთ, გამჭირახმა კაცმა შთამომავლებს სულ ტოლად გაუნაწილა თავისი არარსებული ქონება, გულდანყვეტილი არავინ დატოვა, ოღონდ ახლა თვით შთამომავლებმა უნდა იმტვირონ თავი იმ „ქონების“ მისაგნებად.

აქ ერთი რამეც ბადებს კითხვას: ცოლ-შვილმა მშვენივრად იცოდა, რა ქონების პატრონიც იყო ბერიკაცი, რომ თითზე გადასახვევი ძაფიც არ ებადა, მაგრამ მაინც იმედით ელოდა ანდერძს - რა იცი?! აკი მიიღო კიდეც!

ამ მალვალაკურ ანეკდოტს მაგონებს 2012 წლის ოქტომბრის პოლიტიკური მინისტრის იაგარქმინი ნაციონალური მოძრაობის ვითომ მონოლითური ტაძრის ღრენია და კენია ფრაგმენტების წლევედელი წინასწარჩვენო ტაქტიკა - თბილისის მერობის კანდიდატები პირდაპირ სიუხვის რქით აწვევენ დაპირებებს.



თვალნათლივ გამოჩნდება ვინ ვის რას მოსჭამს!

ზალიკო უდუმავშილმა, რომელსაც თავის ცხოვრებაში სხვისი დანერგილი ტექსტების ეკრანზე გახმოვანების გარდა, არაფერი უკეთებია, ამ წინასწარჩვენო პროცესში ზედმინევით აითვისა სულიერი მამის მიზა სააკაშვილის აპრობირებული პრაქტიკა - ამომრჩევლებთან შეხვედრისას მოხუცი ქალბატონების ჩახუტება ზურგზე ხელის მოთათუნებით, ვითომ შენზე ძვირფასი ვინ მყავსო, თვალებში იმედით შეციცინებულ ადამიანებს, სულმოუთქმელად რომ ელიან, ვინმემ იქნებ რამე მართლა ღირებული თქვასო, წარბშეუხრელად შპირდება, თუ ამირჩევთ, თბილისს ბედნიერების ქალაქად ვაქცევ, რძის მდინარეებით და კისელის ნაპირებით, ქარხნები - მუშებს, მინა - გლეხებს, ჩეჩქივით პენსია - პენსიონერებსო!

და არის ერთი „ვაშაა“ და „შენ დაურჩი დედაშენს, უდუმავშილო, დუმიანადაც და უდუმინანადაცო“.

ელენე ხოშტარია ამ შეხვედრებისას გმირულად ცდილობს თაბაშირის ნიღბის გაცოცხლებას და ხანდახან გაღიმებასაც კი ახერხებს, პენსიონერებსა და უმწეოებზე ჩამოდის ფსონს და მათ 50-ლარიან დანამატს და დახმარებას შპირდება. ეგ კი არა, ბიძინა ივანიშვილს ფულს წავართმევთ და თქვენ დაგირიგებთო. „ვაშააა“!!!

ხალხს ასევე უხვად შპირდებიან სიკეთეებს გიორგი ვაშაძე და სხვები.

- მათგან რა მიღის!
- მთავარია შეპირების მოფიქრება!..
- წყალი ჩამოგვდის, შვილო!
- კრამილს გამოგიცვლით!
- ვაშაა!
- ვენსია არ გვყოფნის!
- ხუთას თუმანს აქვე მოგცემთ, ხუთას თუმანს - გომარეთსა!
- ვაშაა!
- დევნილებს ბინები გვიჭირს!
- სულ ცალ-ცალკე სახლებს აგიშე-

ნებთ, ხოლო, ვისაც მაინცდამაინც გინდათ, აფხაზეთში დაგაბრუნებთ!

- ვაშაა!

ოღონდ ეს კია, ხალხში ჩურჩულ-პუტუნია, საიდან ეს ყველაფერი, რა სახსრებით, რა საშუალებით, ჩვენო ტკბილო ზალიკო, ელიკო, გოგლიკო, ალიკო?

მაგრამ ანეკდოტისა არ იყოს, ახლა ამაზეც ზალიკომ, ელიკომ, გოგლიკომ, ალიკომ და გუგავიკომ ხომ არ უნდა იფიქრონ?

საიდან და შიოს მარნიდან, ბიჯოს! ზალიკომ თქვა და შენ გინდ დაიჯერე, გინდა არა!

როდის იყო არჩევნებში ჩაფლავების (ან გამარჯვების) შემდეგ ვინმეს ამო დაპირებების გამო ყურებს აჭრიდნენ?

- ოცნებელი კახა კალაძე ხომ ბევრს გვპირდება?!

კი, გვპირდება, იმასაც ხომ ხმები სჭირდება, მაგრამ ისიც გასათვალისწინებელია, რომ მის უკან მთელი „ქართული ოცნება“ დგას, რომელიც მართალია ზიგზაგურად, მძიმე-მძიმედ, მაგრამ საერთო ანგარიშით დაპირებულს, ასე თუ ისე, ასრულებს, კეთების გამოცდილება აქვს. ამდენად შანსად, რომ კახას ნათქვამი ახდება, აშკარად ხელშეწყობია, თუ უბედურ ნარმანისავით კალაძეც არ წამოიკიდეს და საქმის კეთება აცალეს და ისიც არ გაუტრიზავეს, რასაც აკეთებდა. თუცა არა ჩანს ეს კაცი ასე ადვილად ასაგდება კაცი.

დიახ, კახა კალაძის ზურგს უკან „ოცნება“, უდუმავშილს, ხოშტარიას და გიორგი ვაშაძის უკან კი, უკეთეს შემთხვევაში, ნიკანდრო მელია და მისი მსგავსი დალი ჰასანები, რომლებიც დიდი იდეოლოგიის გიგა ბოკერიას კურთხევით მყარად იქცნენ აგრესიულად მყვირალა ოპოზიციის სიმბოლოდ, რომლებიც არ იცი, საიდან, როდის გეცემიან და ფეხებს მოგაჭამენ, ან თუ ვერ მოგაჭამეს, მოჭმას მაინც შეეცდებიან, ახლახანდელის მსგავსად, როცა ოპოზიციამ მთელი ანტისახელისუფლებო სპექტრი გააერთიანა, ამაო იერიში მიიტანა თბილისის საკრებულოზე და ნირნამხდარი მაინც გულდაგულ აანონსებს მომავალ იერიშებს, ანუ მივარდნებს და მოჭმებს.

რამდენიმე დღეში თვალნათლივ გამოჩნდება, ვინ ვის რას მოსჭამს!

ალექო ასლანიშვილი

„NATO-ში საქართველოს ინტეგრაციის გააქტიურება აფხაზეთში შეუფოთებას ინჰავს“

ოპოზიციის აფხაზეთის დე ფაქტო საგარეო საქმეთა სამინისტრო NATO-ს საპარლამენტო ასამბლეის მიღებულ რეზოლუციას გამოეხმაურა. დე ფაქტო უწყების ცნობით, საქართველოს ჩრდილოატლანტიკურ ალიანსში ინტეგრაციის გააქტიურებისკენ მონოღება შეუფოთებას ინჰავს:

„აფხაზეთის რესპუბლიკაში კარგად ახსოვთ 2008 წლის სამიტის ოთხი თვის თავზე როგორ წამოიწყო საქართველოს სისხლიანი ომი სამხრეთ ოსეთთან. რომ არა NATO-ში შესვლის საქართველოს მანიაკალური სურვილი და პარტნიორების მხრიდან ამის წახალისება, შეიძლება, სამხრეთ ოსეთში დატრიალებული ტრაგედია თავიდან აგვეცილებინა“.

მათივე თქმით, NATO ვერ აცნობიერებს, რომ სამხედრო ბლოკში განკერძოების წახალისებით, ქართველ საზოგადოებასა და ხელისუფლებაში აგრესიისა და მოუთმენლობის ზრდას უწყობს ხელს.

დე ფაქტო აფხაზეთის საგარეო საქმეთა სამინისტროს განცხადებაში ნათქვამია, რომ რუსეთის ფედერაციის მიერ „აფხაზეთის რესპუბლიკის“ აღიარების შემდეგ ორ ქვე-

ყანას შორის ურთიერთობა ორმხრივი შეთანხმებების საფუძველზე გვარდება, მათ შორის, სამხედრო სფეროში:

„სამხედრო სფეროში მიღწეული შეთანხმებები მიმართულია იმისკენ, რათა აფხაზეთის თავდაცვისუნარიანობა და უსაფრთხოება უზრუნველყოს და ეს არაფრით მოქმედებს საქართველოზე“.

განცხადებაში ასევე აღნიშნულია, რომ სტაბილურობასა და უსაფრთხოებაზე საუბრისას საქართველო და მისი „მეგობრები“ დასავლეთიდან პროპაგანდისტული ისტერიის მანიერ გზას „მიყვებიან. მათივე თქმით, ასეთ ქმედებებს პროდუქტიული შედეგი არ ექნება:

„აფხაზეთის რესპუბლიკის საგარეო საქმეთა სამინისტრო მიმართავს NATO-ს საპარლამენტო ასამბლეას, რათა მსგავსი დოკუმენტების მიღების ნეიტრალიტეტი შეინარჩუნოს“.

NATO-ს ყოველწლიური საპარლამენტო ასამბლეა 6-9 ოქტომბერს ბუქარესტში ჩატარდა. ასამბლეაზე შავი ზღვის რეგიონში სტაბილურობისა და უსაფრთხოების განმტკიცების რეზოლუცია მიიღეს. ასამბლეის წევრებმა ევროატლანტიკურ ინტეგრაციაში საქართველოს მტკიცე მხარდაჭერა გამოუცხადეს.

„ხამს სტუმარი სასურველი, მასპინძელი მხიარული“ ...

ბედის ირონიით ქარაფშუტა უცხოელები არ გვაკლია. ქსენოფობია იქით იყოს და რომ ჩაგვიჩინებენ: უცხოელების შემოსვლა კარგია, აქ ინვესტიციებს დააბანდებენო, დიდებულნი შეპირება. ინვესტიციებს, ფულის დაბანდებას და გულგანს სტუმარ-მასპინძლობას რა ჯობია, მაგრამ ჩვენდა საკვალად, ბოლო ხანებში უმადური სტუმრები რომ მოგვიმრავლდნენ, ეს არის დასაფიქრებელი.

ჩვენს ქვეყანაში გზები რომ მოუნესრიგებელი და დანგრეულია, ამას ჩვენც ვჩივით ჩვენი ხელისუფლების მისამართით. ამ საქმეში თუ მხარს უცხოელებიც დაგვიჭერენ, მაღლობს ვეჭყვით. უცნაური ის არის, რომ უცხოელთაგან ზოგ-ზოგებს თურმე მარტო გარემო კი არა, ჩვენც არ მოვწონვართ: დაბლვერილები არიანო, გაღიმებაზე ხომ ლაპარაკიც შედმეტიაო, სტუმარ-მასპინძლობა არ იცინაო. ასე წერს ჩვენზე ვინმე ალექსი ქერი, ჩვენთან შემთხვევით შემოხეტებული ჟურნალისტი. საკვირველია, რომ ეს ქერი, ეს მარადი მგზავრი, მსოფლიოს 49 ქვეყანაში ყოფილა და მარტო საქართველოთა უკმაყოფილო. არ მინდა, აქ გავიხსენო, მის მშობლიურ ისრაელში როგორ ხვდებიან სტუმრად ჩასულ ქართველებს. ამაზე ბევრი დაიწერა. ოდითგანვე სწორედაც რომ სტუმართმოყვარებით ვიყავით ცნობილი და დაფასებულნი.

დავიჯეროთ, რომ მეცხრამეტე საუკუნეში იმდენად მონესრიგებული იყო ჩვენი ყოფა, ჩვენი ქალაქები და სოფლები, რომ ამით აღფრთოვანდა დიდი მწერალი და ლირსეული კაცი ალექსანდრე დიუმა? არ იქნებოდა მთლად ასე, მაგრამ სხვის თვალში ბუნეს არ ეძებდა ის კაცი. რაც შეეხება ბატონ ქერის, ჩვენი ქვეყნის ბუნება კი მოსწონებია, მაგრამ

ჩვენგან ხელშეწავლები გარემო ყოფილა საზიზღარი, ჩვენც ყოველმხრივ დასაწუნი.

ალექსანდრე დიუმა სწორედ ქართველების უშურველი ბუნებით, გარეგნობით, გულგანობით და ათასგვარი დადებითი თვისებებით იყო მოხიბლული. საქვეყნოდ სახელიც გაგვითქვა. ასე იყო აქ მისიონერების ჩამოსვლის დროიდან და თუ გენებათ, უფრო ადრეც, თვით მარკო პოლოს დროიდან, რომელიც როგორც ირკვევა, ნამყოფია თბილისში და კარგის მეტი არაფერი უთქვამს ჩვენზე. ეს გუნებამონამლული კაცი ალექსი ქერი კი, აქედან გამგზავრების წინ ჩვენი საქმელებითაც მონამლულა. ეს გარემოება, რა თქმა უნდა, კიდეც უფრო უარყოფითად განაწყოდა ჩვენ მიმართ.

საქართველოში ხელმეორედ ჩამოსვლას მირჩენია, ჩრდილოეთ კორეაში გავეგზავრო, - ასე ამთავრებს თავისი მოგზაურობის შთაბეჭდილებებს ჟურნალისტი ალექსი ქერი. საეჭვოა, ასეთ ცხვირაბზუებულ, დაუნახავ სტუმარს თუნდაც ჩრდილოეთ კორეა მოეწონოს. იმ ჩრდილოეთ კორეაშიც ბევრი რამ იქნება დასაწუნიც და მოსაწონიც, მაგრამ თუ ადამიანს კარგის დანახვის, დაფასების უნარი არა აქვს, კარგს ვერაფერს დაინახავს.

ეჰ, ქერი, ქერი, არ ხარ შენ შემოსაშვები ქვეყანაში, მაგრამ ერთი რამ მართლაც არ არის მოსაწონი ჩვენს ხასიათში:

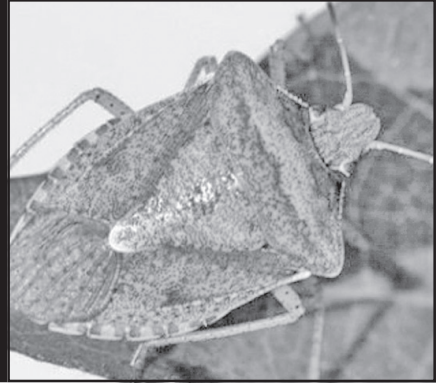
ზედმეტად ხელგაშლილები ვართ ყველას მიმართ.

ზინა გელენავა



© მსლა გვაკლდა...

ნურაპის ქმნა ილუზია, რომ ერთხელ ან ორჯერ ჩატარებული შენაგვლით „აზიურ ფაროსანას“ გააქრობს!



ძვემანაში ცხელ ზაფხულს მოყოლილი ხანდრები ეგრეთწოდებულმა „აზიურმა ფაროსანამ“ შეცვალა, თუმცა ამჯერად საფრთხე არა კონკრეტულად ტყეს, არამედ დასავლეთ საქართველოს ფლორას ემუქრება. სურსათის ეროვნული სააგენტოს უფროსის ზურაბ ჩეკურაშვილის განცხადებით, პრობლემის აღმოსაფხვრელად 12 მილიონი ლარია გამოყოფილი, რომელიც ძირითადად, საკარმიდამო ნაკვეთებზეა გათვლილი. რა სახის ღონისძიებები გატარდა დასავლეთში ფაროსანას წინააღმდეგ და რამდენად ეფექტური გამოდგა სახელმწიფოს მიერ განხორციელებული ღონისძიებები.

For.ge შეეცადა ამ კითხვებზე პასუხი უშუალოდ მოსახლეობისგან გაეგო. ოზურგეთის რაიონის სოფელი სვანბეთის მკვიდრის ბაგრატ ლოდის განცხადებით, მათ სოფელში, სახელმწიფოს ინიციატივით, ადამიანების რამდენიმე ჯგუფი შეიქმნა, რომლებიც ყველა ოჯახში მიდიოდნენ და შენამვლით სამუშაოებს ასრულებდნენ.

„რომ ვთქვათ სახელმწიფომ რეფორმები არ გაატარა და არ იზრუნა ამ პრობლემის შესახებ, ტყუილი იქნება, — უფასოდ მისცეს სოფელს, როგორც შესაძლებელი აპარატები, ისე წამალი. სპეციალური ჯგუფები დადიოდნენ და აბსოლუტურად ყველა ოჯახში ატარებდნენ შენამვლით სამუშაოებს.“

წამლის ეფექტურობაზე რა გითხრათ, რომ ვთქვათ ცუდი წამალია არა, მაგრამ იმ წუთში არ კლავს მწერს, მეორე დღეს კი იყო ამოზრუნებული ძალიან ბევრი. იმდენი ფაროსანა აღარ არის, თუმცა, რომ გამოთბება, შეიძლება ისევ გამოვიდნენ. თუ გარეთ სიცივეა, სითბო უნდა და სახლებში შემოდიან, მაგრამ სახლებში სახელმწიფო ხომ ვერ დაგვიფდება! ჩვენ ვიგერიებთ ჩვენი ძალებით.

დღევანდელ მდომარეობას რაც შეეხება, ახლა განვიმდა და საერთოდ არ ჩანან, ერთი, ორი ცალი თუ გამოჩნდება, ეგეც გაჩინებულნი. სიცივეში თავისით კვდებიან, თუ თბილ ბუნებაში ვერ შეაღწიეს...“

გურიის მსგავსად ფაროსანას სამეგრელოს მოსახლეობაც ებრძვის, რომელთა პოზიცია და შეფასებები, არც ისე ერთგვარია.

თვეროვანია. For.ge სოფელ ჩხორწყის მკვიდრს ბადრი თოდუას ესაუბრა, რომელმაც, ზოგადად, ხალხის განწყობა შეაფასა და კონკრეტულად მანვე მწერის წინააღმდეგ სახელმწიფოს მიერ განხორციელებულ ღონისძიებებზე ისაუბრა.

„სახელმწიფო დაგვემარა საწამლი აპარატით და წამლით, თუმცა არიან ადამიანები, ვისაც ხელისუფლება არ მოსწონს და აქედან გამომდინარე, არც ამ დახმარებას აფასებენ დადებითად.“

რაც შეეხება წამლის ეფექტურობას, მწერების ნაწილი განადგურდა, მაგრამ კიდევ დარჩა ბევრი და კიდევ მოითხოვს ღონისძიებების გატარებას, — განაცხადა ჩვენთან საუბრისას ბადრი თოდუამ.

ზუგდიდის რაიონის სოფელი ორსანტიანის მოსახლეობა კი დღემდე, საკუთარ საცხოვრებელ სახლში შესულ მანვე მწერს ებრძვის. სოფლის მკვიდრი ანუფია ფარულა ალნიშნავს, რომ სახლში შესული ფაროსანა დისკომფორტს უქმნის ოჯახს, აბინძურებს სახლს და მასთან გამკლავება საკუთარი ძალებით უწევთ.

„მაშინ, როცა თბილი საშუალოდ 5-6 ტონამდე მოდიოდა, წელს 200 კგ-ც არ მოგროვდა. ყველაზე უარესი კი ისაა, რომ ეს მწერები სახლში შემოდიან. სოფელში სხვადასხვა სახის საწამლი პრეპარატები დარიგდა, თუმცა დიდად შედეგი არ გამოუღია.“

ამერიკაში ფაროსანასთან ბრძოლის 10-წლიანი გამოცდილება აქვთ და აქედან მიღებული შედეგი მხოლოდ 30%-50% -ია, ამიტომ ნურავის გვექნება ილუზია, რომ ერთხელ ან ორჯერ ჩატარებული შენამვლითი სამუშაოები „აზიურ ფაროსანას“ გააქრობს, — განაცხადა For.ge-სთან საუბრისას ანუფია ფარულავამ.

შეზავსაქვით, რომ მანვე მწერთან ბრძოლის კუთხით არა მარტო საქართველოში, არამედ ევროპასა და აშშ-ში სერიოზული მუშაობა მიმდინარეობს. დღემდე სწავლობენ სხვადასხვა პრეპარატებს, რათა დადგინდეს ბრძოლის ყველაზე ეფექტური და სწრაფი მოგვარების გზები.

აზიურ ფაროსანას რამდენიმე თვე დასჭირდა დედაქალაქამდე მოსაღწევად. მანვე მწერი უკვე აღმოსავლეთ საქართველოს ემუქრება. თუკი მის წინააღმდეგ დიდი ღონისძიება არ შემუშავდება, გაზაფხულიდან პარაზიტი კახეთსა და ქართლს შეესევს და გაანადგურებს.

სურსათის ეროვნული სააგენტო ვაკის პარკში აზიური ფაროსანას არსებობას ადასტურებს. ამიტომ გამოდარების შემდეგ, ე.წ. საფანგები მთელი თბილისის მასშტაბით განთავსდება. გამოიკვლევენ ტყე-პარკებსაც, რათა დაადგინონ, არის თუ არა აზიური ფაროსანა სხვა უბნებშიც.

სურსათის ეროვნული სააგენტო უფროსის მოადგილე ზურაბ ჩეკურაშვილი აცხადებს, რომ აზიური ფაროსანა დასავლეთ საქართველოდან თბილისში საავტომობილო ტრანსპორტის მეშვეობით მოხვდა. ტემპერატურის დაწვევასთან ერთად, მანვე მწერი საცხოვრებელ სახლებში შევა. ლიპარტია მოსახლეობას მოუწოდებს, მექანიკურად ებრძოდნენ მანვე მწერს და არ გამოიყენონ ქიმიური ნივთიერებები.

სააგენტოს ცხელ ხაზზე ფაროსანასთან დაკავშირებით, სულ 45 ზარი შევიდა. ჯერჯერობით კი აზიური ფაროსანა მხოლოდ ვაკის პარკში გამოჩნდა.

მას შემდეგ, რაც თბილისში გავრცელებული მწერის წარმომავლობა დადასტურდა, სოფლის მეურნეობის სამინისტროში სპეციალური შესვედრა გაიმართა. მინისტრი ლევან დავითაშვილი სამეცნიერო წრეების წარმომადგენლებსა და დარგის სპეციალისტებს შეხვდა. შესვედრაზე მანვე მწერის გავრცელებასთან დაკავშირებით სამომავლო გეგმებზე იმსჯელეს. ლევან დავითაშვილის თქმით, სახელმწიფო ახდენს ყველა იმ რესურსის მოპოვებას, რაც ქვეყანაში არსებობს.

„აზიური ფაროსანა ერთი კონკრეტული უწყების მოსაგვარებელი საკითხი არ არის, პროცესში თითოეული მოქალაქე უნდა ჩაერთოს“, — აღნიშნა დავითაშვილმა.

საქართველოს მთავრობამ კი სხდომაზე დაამტკიცა განკარგულება „აზიური ფაროსანას წინააღმდეგ გასატარებული ღონისძიებების შესახებ“. მანვე მწერის წინააღმდეგ ღონისძიებებს სურსათის ეროვნული სააგენტო სამი ძირითადი მიმართულებით განახორციელებს. სააგენტო მსოფლიოს წამყვანი ენტომოლოგების რეკომენდაციების გათვალისწინებით, სრულმასშტაბიან მონიტორინგს ქვეყნის მთელ ტერიტორიაზე ჩაატარებს.

„დასავლეთ საქართველოში განისაზღვრება მანვე მწერის გავრცელების არეალი და დადგინდება ქიმიური შესულების ზუსტი თარიღი. ქვეყნის დანარჩენ ტერიტორიაზე კი, მონიტორინგი მანვე მწერის შესაძლო გავრცელების შესასწავლად ჩატარდება. მონიტორინგის ფარგლებში, დაგეგმილია, აგრეთვე, სპეციალური დამცვერი საფანგების (ფერომონების) განთავსება. სახელმწიფო პროგრამის ფარგლებში, სურსათის ეროვნული სააგენტო შეისყიდის შესაბამის პრეპარატს და ტექნიკას, რომელიც უსასყიდლოდ გადაეცემა ადგილობრივ მუნიციპალიტეტებს. მოსახლეობას შექტარ-ნახევარ სახელმწიფო საკუთარი სახლებით შეუწავლავს, ნ შექტარამდე ფართობის მფლობელებს კი, პრეპარატი გადაეცემა“, — განმარტავენ სურსათის ეროვნულ სააგენტოში.

თბილისში კი პარკებისა და ბაღების ქიმიური დამუშავება მონიტორინგის შედეგების გათვალისწინებით წარიმართება. სპეციალისტების თქმით, აზიურ ფაროსანასთან ბრძოლის პრეპარატების გამოყენება საცხოვრებელ სახლებში დაუშვებელია. სააგენტოს წარმომადგენლები დედაქალაქის მოსახლეობას დამატებით რეკომენდაციებს მიანიჭებენ. ერთი რამ ახლავ შეიძლება ითქვას, რომ აზიური ფაროსანა ადამიანისთვის საფრთხე არ წარმოადგენს და დაავადების გადამტანი მწერი არ არის. მანვე მწერი, ძირითადად, სასოფლო-სამეურნეო კულტურებს ანადგურებს, თუმცა მან შეიძლება, დიდი ზიანი მიიყენოს მთლიანად მწვანე საფარს.

ალა ისაირიანი, გემა დანელია

აპარჩული სახლების უსწოები სტატიისტიკა

დედაქალაქში ავარიული სახლების რეაბილიტაციის შესახებ დაპირებას თბილისის მერობის ყველა კანდიდატი გასცემს. ამ დროს კი ოფიციალური მონაცემი, თუ რამდენი სახლია თბილისში ავარიული და ნგრევის პირას მისული, დედაქალაქის მერიაში არ მოიპოვება. ცნობილია მხოლოდ კულტურული მემკვიდრეობის სტატუსის მქონე იმ შენობების რაოდენობა, რომლებიც ინგრევა და აღდგენას საჭიროებს.



„თბილისში აპარჩული სახლების ზუსტი რაოდენობა დღემდე დათვლილი არ არის“

თბილისში ავარიული შენობები არა მარტო ძველ უბნებში, არამედ გარეუბნებშიც არის, თუმცა რამდენი, უცნობია. „კომერსანტს“ დედაქალაქის მერიაში განუცხადეს, რომ ავარიული სახლების ზუსტი მონაცემი არ აქვთ. „ახლა არ გვაქვს ზუსტი მონაცემი, თუ რამდენი სახლია ავარიული დედაქალაქში“, — განუცხადეს „კომერსანტს“ თბილისის მერიაში.

არადა, თბილისის მერიას ეს ინფორმაცია როგორც წესი, უნდა ჰქონდეს, მითუმეტეს, რომ აქ საქმე ეხება არა მხოლოდ

ავარიული სახლების, არამედ იქ მცხოვრები ადამიანების სიცოცხლეს. „კომერსანტისთვის“ მხო-

ლოდ კულტურული მემკვიდრეობის სტატუსის მქონე ავარიული შენობების შესახებ არსებული მონაცემი გახდა ცნობილი. თბილისის განვითარების ფონდის ინფორმაციით, თბილისში 1800-მდე კულტურული მემკვიდრეობის ძეგლია, აქედან დაახლოებით 300 რეაბილიტირებული, ხოლო 1500 სარეაბილიტაციო. ასევე ისტორიულ

ქალაქში არის სხვა ღირებული შენობები, რომელთაც ძეგლის სტატუსი არ გააჩნიათ და არის ავარიული, ასეთი შენობების რაოდენობა 5000-მდეა.

„თბილისში ავარიული სახლების უმრავლესობა ნგრევის პირასაა მისული“, — აცხადებს საკრებულოს დეპუტატი მანუჩარ მაჩაიძე. დეპუტატის აზრით, ყველაზე მეტად დაზიანებული სახლები, რომელიც გადარება-აღდგენას არ ექვემდებარება თბილისის ძველ უბნებშია. მაჩაიძე აღნიშნავს, რომ „თბილისის მასშტაბით ავარიული სახლების ზუსტი რაოდენობა დღემდე დათვლილი არ არის“.

აღნიშნულ პრობლემაზე საუბრობს ურბანისტი ლადო ვარდოსანიძე და აღნიშნავს, რომ ავარიული შენობების უმრავლესობა წლებია, ხელშეუხებელია და მას სასწრაფოდ რესტავრაცია სჭირდება.

„ძირითადად, ავარიული სახლები ძველ თბილისშია. გამოიყოფილი სოლოლაკსა და კლდისუბანს, თუმცა ბოლო პერიოდში იქ რამდენიმე მნიშვნელოვანი პროექტი განხორციელდა. ქვეყანას ყველაფრის ერთბაშად აღდგენის რესურსი არ აქვს“, — აღნიშნა ვარდოსანიძემ.

ლიკა გურაბანიძე

ქართული ღვინის კვირეული

საქართველოს სხვადასხვა ქალაქში ღვინის ეროვნული სააგენტოს მხარდაჭერით, „ქართული ღვინის კვირეული“ აღინიშნა. კვირეული მარნეულში, როგორც ქართული ვაზისა და ღვინის კულტურის არქეოლოგიურ კერაში, „ქართული ღვინის ფესტივალით“ გაიხსნა.

სტუმრებს ადგილობრივი ხელისუფლების წარმომადგენლები მიესალმნენ. ფესტივალს ღვინის ეროვნული სააგენტოს თავმჯდომარის მოადგილე ანდრო ასლანიშვილი დაესწრო, რომელმაც სიტყვით მიმართა ფესტივალის მონაწილეებს.

ფესტივალის მსვლელობის დროს სანაბელში დაინიშნა ყურძენი, სტუმრებმა თავი მოხადეს ქვევრს და დააგემოვნეს ღვინო, გაიმართა შეჯიბრი ქართულ ტრადიციულ ჭიდაობაში, მოეწყო ქართული ღვინის, თაფლის, ყველისა და სხვა პროდუქტების გამოფენა-გაყიდვა.

კვირეულის ფარგლებში, თბილისში, საფესტივალო აქციაზე: „ახალი მცირე მარნები დიდ ასპარეზზე 2017“ გაიმართა, სადაც ბოლო წლების მანძილზე სახელმწიფოებრივმა თუ დამწეებმა მარნებმა თავიანთი ღვინოები წარმოადგინეს. ღვინის მარნის 200-მდე დასახელების ღვინის დაგემოვნების შესაძლებლობა ათასობით სტუმარმა შეძლო. აღნიშნული ფესტივალი „ახალი მცირე მარნები

დიდ ასპარეზზე“ 2016 წელს პირველად ჩატარდა და დიდი ინტერესიც გამოიწვია.

„ქართული ღვინის კვირეულს“, ბუნებრივია, არც კახეთი გამოკლებია. ფესტივალმა კახეთის ფარგლებში, გურჯაანში აილო სტარტი. წარმოდგენილი იყო, როგორც ოჯახური, ასევე 50-ზე მეტი დიდი და მცირე მარნის მიერ წარმოებული ღვინო.

ღვინის სტუმრებს ღვინის ეროვნული სააგენტოს თავმჯდომარე გიორგი სამანიშვილმა მიმართა და გურჯაანის ღვინის ფესტივალის დაფუძნება მიულოცა.

„ძალიან სასიხარულოა, რომ გურჯაანშიც შემოუერთდა ღვინის კვირეულს. უკვე მეოთხე წელია, ვატარებთ საქართველოს მასშტაბით „ქართული ღვინის კვირეულს“. თავდაპირველად ჩავატარებთ ქართული ღვინის დღე, რომელმაც შემდგომში კვირეულის სახე მიიღო, რადგან მოსახლეობას, მევენახეებს, ღვინის დამფასებლებს აერთიანებს სურვილი, რომ რთველის დასასრული, ეს შესანიშნავი პერიოდი ყველამ ერთად იზიჯო“, — განაცხადა გიორგი სამანიშვილმა.

გურჯაანის შემდეგ კვირეულმა კახეთის დედაქალაქში, თელავში, სახელწოდებით „თელავინო 2017“ გადაინაცვლა. ფესტივალზე წარმოდგენილი იყო



დიდი და მცირე მარნების მიერ წარმოებული 100-მდე სხვადასხვა ტიპის, ფერისა და ასაკის ღვინო, ჭაჭა და სხვა ალკოჰოლიანი სასმელები.

ადგილობრივ ხელისუფლებასთან ერთად, ღვინის სტუმრებს საქართველოს სოფლის მეურნეობის მინისტრის მოადგილე გიორგი ხანიშვილი და ღვინის ეროვნული სააგენტოს თავმჯდომარე გიორგი სამანიშვილი მიესალმნენ. მინისტრის მოადგილემ კახეთის რეგიონის მოსახლეობას 2017 წლის წარმატებული რთველი მიულოცა.

„ქართული ღვინის კვირეულმა“, რომელიც უკვე მეოთხედ ჩატარდა, „თბილისობის“ დღესასწაულიც მოიცვა. რიყის პარკში შემოდგომის ნობათის გამოფენა-გაყიდვა გაიმართა. ზემოაღნიშნულ გამოფენაზე სსიპ ღვინის ეროვნული სააგენტოს ორგანიზებით წარმოდგენილი იყო 15-მდე ქართული ღვინის მწარმოებელი კომპანია.

ღვინის კვირეულის ფარგლებში ღვინის ბარში „პოლოფონია“ გაიმართა დეგუსტაცია „Wine Feeling“, ხოლო დოკუმენტური ფილმის ჩვენება ღვინის მალაზიაში „8 000 მოსავალი“ მოეწყო.

თბილისის „ივენტ ჰოლში“ გამართულ საზეიმო ცერემონიაში გამოვლინდა საუკეთესო წინადადი, მუკუზანი, სვანჭყარა, ქვევრის თეთრი ღვინო, ქვევრის წითელი ღვინო, საფურავი, უსახელოური, ჭაჭა და სულ 14 კატეგორიაში გამარჯვებული ღვინოები. კონკურსში ღვინისა და ალკოჰოლიანი სასმელების

თითქმის ყველა სანარმო მონაწილეობდა, მათ შორის, მცირე მარნები.

კონკურსის პროფესიული ჟიურის წევრები ენოლოგები და სომელიეები, „სახალხო ჟიურის“ წევრები საზოგადოებისთვის ცნობილი სახეები იყვნენ. პროფესიული ჟიურის თანათავმჯდომარეები იყვნენ სტივენ სპურიე, ცნობილი ბრიტანელი ღვინის ექსპერტი, ჟურნალ „დეკანტერის“ კონსულტანტ-დაქტორი, საფრანგეთში ღვინის აკადემიის და ქრისტის (Christie's) ღვინის კურსების დამფუძნებელი, ღვინის წიგნების ავტორი და შალვა ხეცურიანი, საქართველოს სომელიეთა ასოციაციის პრეზიდენტი.

კონკურსის მხარდამჭერია საქართველოს სოფლის მეურნეობის სამინისტრო და ღვინის ეროვნული სააგენტო.

ქართული ღვინის მე-4 ეროვნული კონკურსის საზეიმო დაჯილდოებაზე დასახეულა საქართველოს სომელიეთა ასოციაციის მიერ დაწესებული „ქართული ღვინის ორდენის“ სამი კავალერი. ერთ-ერთი მფლობელი ღვინის ეროვნული სააგენტო გახდა „საქპატენტთან“ და საქართველოს ეროვნულ მუზეუმთან ერთად ბორდოში გამოფენის „საქართველო — ღვინის აკვანი“ ორგანიზებისთვის. ორდენი გადაეცა ასევე სტივენ სპურიეს, ჟიურის თანათავმჯდომარეს და „ახალი ღვინის ფესტივალს“, რომლის ორგანიზატორიც საქართველოს ღვინის კლუბია.

თათია ტუსაშვილი



ფერმერებს უამოსავალი გაუორგებდათ

სოფლის მეურნეობის სამეცნიერო-კვლევითი ცენტრსა და კარტოფილის საერთაშორისო ცენტრს შორის არსებული თანამშრომლობის მემორანდუმის ფარგლებში, მხარეები მავნებელ დაავადებებისადმი გამძლე ჯიშების კარტოფილის სათესლე მასალის წარმოების, მოსავლიანობის გაზრდის და დივერსიფიკაციის ერთობლივი კვლევების პროექტზე მუშაობენ, რომელიც ხელს შეუწყობს ქვეყნის სასურსათო უსაფრთხოების უზრუნველყოფას.

როგორც „კომერსანტს“ სამეცნიერო-კვლევითი ცენტრიდან აცნობეს, ერთობლივი განხორციელებული პროექტების განხორციელების მიზნით კარტოფილის საერთაშორისო ცენტრის (CIP) წარმომადგენლები სოფლის მეურნეობის სამინისტროს სამეცნიერო-კვლევითი ცენტრის ერთნაირი და მრავალწლოვანი კულტურების საცდელ-სადემონსტრაციო ბაზებს, წილკანსა და ჯილაურაში ესტუმრნენ. წილკანის ბაზაზე სტუმრებმა ინვიტრო ლაბორატორია და ორანჟერიები დაათვალიერეს, კარტოფილის საერთაშორისო ცენტრის მიერ გადმოცემული კარტოფილის 78 კლონის განვითარებას დააკვირდნენ და საქართველოში მეკარტოფილეობის მდგომარეობაზე ზოგადი ინფორმაცია მიიღეს.

აღსანიშნავია, რომ სამცხე-ჯავახეთის რეგიონში კარტოფილის წარმოება მზარდი ტენდენციებით ხასიათდება. წელს ფერმერებმა უხვი მოსავალი მიიღეს და მეზობელ ქვეყნებში, კარტოფილის ექსპორტის ოდენობაც გაზარდეს. საქართველოში კარტოფილის წარმოების დიდი წილი სამცხე-ჯავახეთის რეგიონზე მოდის და ქვეყნის მთლიან წარმოებაში 64%-ს შეადგენს, რაც კარტოფილის წარმოების მალალი მაჩვენებელია. წელს ექსპორტზე გატანილმა კარტოფილმა 35 ათას ტონას გადააჭარბა, რაც წინა წლის ანალოგიურ პერიოდთან შედარებით 7-ჯერ არის გაზრდილი. მალალი ხარისხის

პროდუქტიაზე მოთხოვნა შიდა ბაზარზეც დიდია. ფერმერების თქმით, ექსპორტისა და შიდა ბაზარზე მოთხოვნის გაზრდას ფასების გაორმაგება მოჰყვა, რამაც მათი შემოსავალი 2-ჯერ გაზარდა.

რამდენიმე წელიწადში სერტიფიცირების სრულყოფილი სისტემა ამოქმედდება. კანონი თსლის სერტიფიცირების შესახებ უკვე ძალაშია და დაწყებულია რამდენიმე ფერმერული მეურნეობის ნებაყოფლობითი სერტიფიცირება. ეს კი, ფერმერებს ესმარებათ, რომ ხარისხიანი სათესლე მასალა გამოიყენონ და ხარისხიანი პროდუქტიც მიიღონ.

სტუმრებმა ჯილაურას ბაზაზე ვენახისა და ხეხილის საკოლექციო ნაკვეთებიც დაათვალიერეს და ქართული იშვიათი ჯიშებისგან დაყენებული ღვინოები დააგემოვნეს.

აღსანიშნავია, რომ კარტოფილის საერთაშორისო ცენტრის მიზანია განვითარებად ქვეყნებში სიღარიბის დაძლევა, ბუნებრივი რესურსების დაცვა, კარტოფილის კულტურების განვითარების ხელშეწყობა, რაც ითვალისწინებს კვლევას და ინოვაციებს მეცნიერებაში, ტექნოლოგიებში და სხვა შესაძლებლობების განვითარებაში.



ქართული სიტყვის გორელი მეციხოვნე

შენ მკითხველს უყვარხარ!..

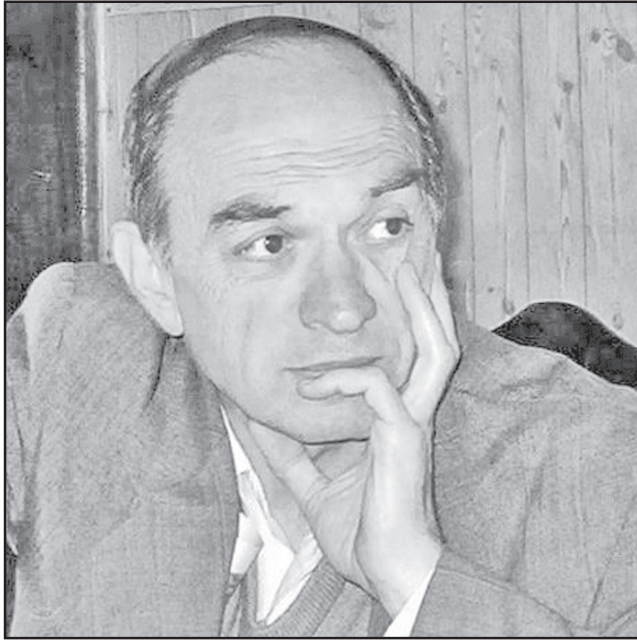
70 წლისა შესრულდა გამოჩენილი ქართველი მწერალი და საზოგადო მოღვაწე ვანო მამიაშვილის 70 წლის იუბილარის მისალმება გაუგზავნა. მისალმებაში ნათქვამია: ბატონო ვანო!

ჩვენი ძვირფასო და საყვარელო თანამოქალაქე! საქართველოს მწერალთა კავშირი, თქვენი მეგობარი ქართველი მწერლები გულმხურვალედ მოგესალმებიან თანამედროვე ქართული მწერლობის ერთ-ერთ მეტად მნიშვნელოვან, კოლორიტულ წარმომადგენელს და გილოცავენ დაბადების 70 წლისთავს.

თქვენი ლიტერატურული დებიუტი 1966 წელს შედგა, როდესაც აღმანახ „ლიახვი“ პირველი ლექსები გამოაქვეყნეთ. მას შემდეგ ნახევარ საუკუნეზე მეტი გასულა და ამ ათწლეულებმა ცხადყო, რომ თქვენი შემოქმედება, მრავალწახნაგოვანი და უაღრესად საინტერესო შემოქმედება, თანამედროვე ქართული მწერლობის ორგანულ ნაწილად იქცა.

პოეზია, პროზა, დრამატურგია, საბავშვო ლიტერატურა, პუბლიცისტიკა – აი, მწერლობის ის უარნები, რომლებსაც რწმენით და ერთგულებით ემსახურებით და თუ მსახურებაზე მიდგა საქმე, უპირველესად ევტერპეს – ლირიკის მუხის მსახური მრძანდებით. დიხ, ქართულ პოეზიას თქვენი სახით მართლაც რომ მრწყინვალე წარმომადგენელი ჰყავს, რომელმაც უკვე მოასწრო ღრმა კვალის გავლენა და საკუთარი ნიშის მოძებნა პოეზიის საუფლოში...

ქართველმა მკითხველმა შეიყვარა თქვენი პოეტური კრებულები, ისეთები, როგორიცაა „ნათღება“, „ორნი სინათლის წრეში“, „გადაფრენა“, „მტრები ეკლესიის გუმბათზე“, შემოდგომის ბილიკი“, „გაზაფხულია, მარია“, „ღმერთო, მათქმევინე“, „ძველი ხიდი“, „ერთობილი“, „ავტოპორტრეტი ძველ ჩარჩოში“, „მგზავნი“. ამ კრებულების ლირიკული გმირი ჩვენი თანამედროვეა, რომლის შთაგონების წყაროდ ქართლი ქვეყნა, ქართული სახელმწიფოებრიობის ხერხემალი, გაზაფხულის ღვთაებრივი წვიმით განმანილი, მწვანეში გამოტყეპილი ხანი. აქ გორიკუნისა და უფლისციხის სანახებიდან იღებს სათავეს თქვენი თავანკარა პოეზია, აქ აათავთავებთ ხოლმე ყველა იმ მადლსა და სიმინდევს, რითაც საგნა თქვენი ნაზრები. დგახართ ლიმონორღვეული ეკლესიის წინ და მოსვენებას არ გაძლევთ ფიქრი იმაზე, ამაოდ ხომ არ დაძვრა ხრმალთა უღერანი, ძღვევის სიმღერა – მარადისი მხმობელი ქართა. სევდამორეული შემკურნებთ ლამის ნისლში გაუჩინარებულ გადარეულ ცხენჯობებს, რომლებიც აწყობენისა-



კენ მიავლევებენ ჩვენს ბავშვობას. ალბათ, ამიტომაცაა, რომ სიკვდილი კი არა, სიცოცხლე გაშინებთ და აღარც კი იცით, სად შეაფართო თავი, როცა თეთრი, ქათქათა კრამიტი მობეზრებული წვიმების გამეფს იმეორებს...

მკითხველს, როგორ ახლობელ ადამიანს, ისე ესაუბრებით სიყვარულზე, სიწრფელებზე, დალატზე, გაუტანლობაზე და, რაც მთავარია, მარდიულ სევდაზე თქვენი საესავი სამშობლოს მომავლის გამო. შენარჩუნებული გაქვთ ალტაცებისა და გაოცების ბავშვური ნიჭი. მუდმივად პოეტური ფორმის დახვეწისა და სრულყოფისკენ, პოეტური სახეებით აზროვნებისკენ ისწრაფვით.

პოეტური სახეებით აზროვნება თქვენი პროზაული ნაწარმოებების თანამდევნი ორიენტირადაც იქცა. თქვენი პროზაული კრებულები („ორი კაცი“, „ჩიტები ზამთარში“, „ექო“, „წიგნი ჩამანხული ყვავილის სევედა“, „ორი რომანი“, „ზამთრის წიგნი“, „კობა თამრო“, „სადაც ნისლების ბოლოში“, „მთაში მიცვალებულთათვის“, „იყო“, „თქვენი სულაა, ბატონო“, „შემების რომანი“) პოეტური პროზის შესანიშნავ ნიმუშებს წარმოადგენს; გულმართლად ხატავთ ტიპებსა და ხასიათებს, ხატავთ ქართულ სოფელს მისი შუქ-

ჩრდილებით, ხატავთ ადამიანური სიკეთითა და სიბოლოთი, ჯერ კიდევ გწამთ, რომ ადამიანს ძალუძს დაძლიოს თავის სულში ჩამუდებული უკეთურობანი და ქვეყანას გამოადგეს... რა მართლად და ობიექტურად, მწერლური დამატყვევლობით მოგვითხრობთ უმობელის სველი ფერდევით აკანკალებული ქართლის შესახებ, რომლის თავზეც ორლესული მახვილივითაა დაკიდული ათასი ჭირი თუ სატკივარი. ამის დასტურია თუნდაც თქვენი „შემების რომანი“, 2008 წლის ტრავედიას რომ ეხება.

თქვენი პიესები („მდინარის შესართავთან“, „ქურდი“, „მლეფი“) წარმატებით დაიდგა გორის სახელმწიფო თეატრში. ქართველი ბავშვები გატაცებით კითხულობენ თქვენს საყვარელო კრებულებს („გილოცავთ“, „კანონავალი უღრანეთში“, „დათუნის მადლიდან“, „ჯაბა-ჯუბა“...)

არაერთი მხატვრული ნარკვევის, პუბლიცისტური სტატიისა თუ ლიტერატურულ-კრიტიკული წერილის ავტორი ხართ.

გვახარებს, რომ თქვენი საუკეთესო ქმნილებანი თარგმნილია ფრანგულ, ლატვიურ, პოლონურ, გერმანულ, სომხურ, რუსულ, უკრაინულ, ლიტვურ, ყაზახურ, ბულგარულ ენებზე, შეტანილია პოეტურ ანთოლოგიებში.

სხვადასხვა დროს მუშაობდით გაზეთების „ნორჩი ლენინელისა“ და „ახალგაზრდა კომუნისტის“ ლიტმუშაკად, საქართველოს ტელევიზიის სატელევიზიო თეატრის რედაქტორად, გორის პრეფექტის მოადგილედ, გორის მუნიციპალიტეტის საკრებულოს დეპუტატად და კულტურის, ჯანდაცვის, განათლების, სპორტის და სოციალურ საკითხთა კომისიის თავმჯდომარედ.

თქვენი მრავალწლოვანი უაღრესად მნიშვნელოვანი და ფასეული საქმიანობა სათანადოდ დაფასდა. მონიჭებული გაქვთ საქართველოს ეროვნული, საქართველოს კომკავშირის, საქართველოს მწერალთა კავშირის, შურნალ „ომეგას“, „საბას“, „შენ-მართალი 2003-ის“, საერთაშორისო ასოციაცია „კვალის“, ლიტერატურული კონკურსის „წეროს“, მაცვალა მრეველიშვილის სახელობის პრემიები, ქრისტინაშვილი პოეზიის მეორე ფესტივალის „წმინდა ნინოს ჯერის“ მთავარი პრიზი; დაჯილდოებული ხართ ღირსების ორდენით, თბილისის მერიის სიგელით, იაკობ გოგებაშვილისა და მაცვალა მრეველიშვილის მედლებით; არჩეული ხართ გორის საპატიო მოქალაქედ.

ძვირფასო ვანო!

კიდევ ერთხელ გულმხურვალედ გილოცავთ საიუბილეო თარიღს ჩვენს ძვირფას კოლეგას, დღევრძელობასა და მზგვრძელობას გისურვებთ თქვენი სათაყვანებელი სამშობლოს სადიდებლად.

საქართველოს მწერალთა კავშირი, „საქართველოს რისპუბლიკის რედაქცია“

...მხკამო გერფამდე ქართველი მწერალი ხარ და ქართული სულიერების მეცხოვნედ ღვახარ მანდ, ჩვენი ძველი ციგაღელის – გორის ციხის მახლობლად. მითქვამს და გავიმეორებ: ყველაზე დიდი მადლი სამშობლოსათვის გაღებული მადლია. შენ სწორედ ამისთვის იღვწი: „მამული, ენა, სარწმუნოება“ ვინთია სულის სანთლად! ღმერთმა დაგვოცოს და გაგაძლიეროს!

ღმერთმა აგისრულოს შენი ოცნება და ჩანაფიქრი!

შენი ძმა – ჯაბა ამირეჯიბი-ბერი ლავითი

* * *

„რაც შეეხება გამარჯვებულ ნაწარმოებს, ის არის დასტური ქართული ლიტერატურის დიდი გამარჯვებისა, „კობა თამრო“ გახლავთ ნამდვილი შედეგები, მისი ავტორი კი ჩვენი უსაყვარლესი პიროვნება, მწერალი ვანო მამიაშვილი“.

ვახუშტი კობახიშვილი

* * *

„მხატვარი რომ ვიყო, ვანო მამიაშვილის პორტრეტს სწორედ ასე დავხატავდი – გულთან მიგანილი ხელით.“

ეს უღალატო კაცის ხელია.

მას შეიძლება თამამად ენდო და დაეყრდნო.

ისე, როგორც ანა კალანდაძე დაეყრდნო „თიბისი ბანკის“ კიბეებზე, როცა „საბა“ ერთდროულად მიიღეს.

მოსეა ჯუმაშვილი

* * *

„ვანო მამიაშვილი ჩვენი თაობის ავანგარდში იყო, არა მარტო კარგი ლექსებით, არამედ კაი ბიჭობით, ადამიანური სითბოთი, სიკეთითა და გულწრფელობით“.

ლავითი მკვლერი

* * *

„ვანო მამიაშვილის ნაწერს როცა ვკითხულობ, ლექსი იქნება ეს თუ მოთხრობა, ჩემში მუდამ რაღაც მშობლიური იღვიძებს. ერთხელ უკვე განცდილი და მისი ნაწერით ამოტივტივებული. მე ვხედავ ქართლს, მე ვხედავ იმ ადამიანებს, რომლებიც ჩემთვის ასე მშობლიური და ასე ახლობელი არიან“.

გივი ბაგაჩორი

* * *

ვანო მამიაშვილს ასეთი ფრაზებიც აქვს: „მე ჯერჯერობით დამარცხებული ქვეყნის შვილი ვარ. ვიქცევი და ვწერ ისე, როგორც ჭირისუფალს ეკუთვნის.“ ეს სიტყვებიც მისი ლექსების, მოთხრობების გაგრძელებაა. იმ შინაგანი თმის გაგრძელებაა, რაც ყოველი ქართველის სულში ბობოქრობს.“

ბორენა ჯაჭვიანი

* * *

„ვანო მამიაშვილი არ გვთავაზობს პატიარქალურ სიმყუდროვეში ჩაფლული სოფლის სულს. ეს უკვე უაღრესად თანამედროვე, შინაარსმეცხილი და შემოთხუებული სოფელია.“

ჯანსუღ ღვინჯიანი

ვანო მამიაშვილი

ქაშუეთი – გულიაშვილის ფრესკა

მარიამო, გაბმით რეკავს ქრისტეშობის ზარებს გული – ყრმა იესო მერცხალია ხელში შეფრთხილებული.

მარიამო, უნანავებ მოფურტულე ცეროდენას, ჯერ არ იცი, რომ ჯვარცმა და ცრუ ამბორი ელოდება.

ჯერ არ იცი, კატთა მოდგმა სულს მოითქვამს მისი ლოცვით, გაივლის და ფენისგულებს დედაშიწა დაუკოცნის.

შეურფოდება ნატერფალიც იორდანეს ნაპირებთან, როცა შესძრავს ქვესკნელსა და ზესკნელს შენი დატირება...

ჯერ კი მამა უფალი დგას გარსკვლავების რიკულებთან და ფრესკიდან, ბედნიერი, დედა ღვთისა იყურება.

ღობეებიდან ყვეფენ ვარდები, წითლად დაფურცლულ ტოტებს გვიქნევნ, მხრებს უცაბედი თოვლი ადნება, აღუბლისა და ტყემლის ფიქვებს.

შენი თვალების სხივი წკრიბალებს, ასე მოწვევთავს სიტკბო ფიჭიდან და მე ბავშვური ხელი კი არა, თითქოს იების კონა მიჭირავს.

ო, რა ახლოა ცრემლის ციმციმი, აგორებული ელდა ჭორების, დაისადგურებს როცა სიცივე გულის გატეხვის და განშორების.

ნუ მკითხავ, ის დღე საით გაფრინდა, ან კარი რატომ გამოგვისურეს – ფანჯრის ჩარჩოდან – იმ სურათიდან ორი დამტკნარი ვარდი მიყურებს.

გადაზე ამოტივტივო დაუფიწარო სახელო. დიდი წინაპრის ნაქონო, ორლესულივით ნაფერო.

წინაპრის გულს რაც მდურდაგდა ის ჯავრი არ ჩამაყოლო. შენთვის ტანჯვა რომ მადროფე, – მადლობელი ვარ, ბატონო!

გამხნევი, მეც გამამხნევე, ზარები უნდა დაფრეკოთ, შავ ცხენზე ამხედრებულო, ამღერებულო შავლევო.

სადაც მჭირდება იქა ხარ, ბოლოს სამარის ფიქალი, შენს ხელში როგორ მოგკვდები, კიდევ რომ გარდავიცვალო.

სიტყვავ, ქართულო ჯავარო,

ძილშიც ფხიზელო პატრონო,
მუხლს ვიდრეც, შენი წყალობის
გარეშე არ მიმატოვო —

მადლობელი ვარ, ბატონო!
მადლობელი ვარ, ბატონო!

ჯგუფური სურათი

ბაღში, მაჩაბლის ცამეტის,
ვინც იცის სიტყვის ფასი,
კვლავ შეიკრიბა დაშლილი,
ხნიერ მწერალთა დასი.

თანდათანობით მოქუნდნენ,
ამ მრავლისმნახველ ბაღს ზომ
ახსოვს მელექსე ტრიბუნიც,
მკვლელი ტრიბუნიც ახსოვს.

გახურდა სალამ-ქალაში,
ხვეწა-კოცნა და კაფია.
დროს განურჩევლად, ყველანი
ჭაღარით დაუდაფნია.

ვიღაცა ენაკვიმატობს —
საქმეს დროულად მორჩი,
ფოტოგრაფ, ჩაგვაკარტინკე,
თორემ დავიწვიოთ დროში!

რაც იყო, წარსულს ჩაბარდა —
მიტქმა-მოტქმა და მითი,
კარგა ხანია, პალომ,
ჩახმასხს გამოჰკრა თითი.

სკამებზე უნდა ჩავრიგდეთ,
თორემ დაიწყებს ავღარს —
ჩვენგან სხვა რაღა დარჩება,
კაღმის ნაჟურის გარდა.

იქნებ არცა ღირს, ფოტოგრაფ,
შენი მცდელობა, სულაც,
ვის უნდა, ვინ შეინახავს
ჩამქრალ სახეთა სურათს.

ან მომავალი რას იტყვის —
მოდის ნგრევით და მტვრევით,
სურათს არქივში დაფარავს
მუხეუმების მტვერი.

ვიდრე სხეულში გაჯდება
გარდაუვალის ფითრი,
იქნებ დავასწროთ, საერთო
სახსლეტს გამოგვკრათ თითი.

იქუხებს, წერტილს დაუსვამს
უკვდავებასთან დავას,
ჯგუფურად, როგორც მოვედით,
ეგრე, ჯგუფურად წავალთ.

მაგრამ მანამდე ტოტებში
ძველ მოგონებებს აშლის,
უკანასკნელი, ერთგული,
ბოლო გალობა შაშვის.

აბა, ვინ წინ და ვინ უკან,
გულეებს გაუდით რეჩხი.
სკამებზე გათამაშდება
ბოლო სეზონის „სკეტჩი“...

ბაღი მაჩაბლის ცამეტის,
მყუდრო, წყნარი და მშვიდი,
საგარძლების და სკამების
გარინდებული რიგი.

მიჩერებული ფოტოგრაფს
გულში ბავშვივით ვითვლი:
— ერთი, ორი და სამი და...
გამოფრინდება ჩიტი!

თითქოს თავის უნებურად
გადაჭრელაჭრულდება,
მთებზე შემოდგომის თრიმლი
ღირიფორტს ძველებურად.

გადააწყობს სიმებს ჩელო,
მოიღერა შინდმა ყელი,
ფარ-მუზარადს აფორიალებს
ალგა — ფიცხი ლამანჩელი.

ბებერ კედლებს მზეზე ითბობს
ჩამოშლილი სალოცავი.
საგუბარში კრთის კამკამა
სევდიანი წყაროსთვალი.

ფურცლავს ფოთლის ფოლიანტებს
მუხა აქეთ, ალგა — იქით.
და ხსოვნას აფორიაქებს
„წაბლას“ წყნარი თოხარიკი.

ძაღლების ქალაქი

მოსწონს თუ არა, ყეფა-კამათით,
გვერდიგვერდ ცხოვრობს ორი ქალაქი.

და ჰგავს ერთმანეთს ჩვენი დღეები
ერთფეროვნების ვაქცინით აცრილს —
გათენებისას, სანაგვეებთან
ვინ ვის მიასწრებს,
ძაღლი თუ კაცი.

წუთისოფელი თანაბრად გვხედნის,
სხვა სადარდელი არ გვაქვს, არც გვინდა,
მადლიერები ვიქნებით ბედის
ამ მიმე ზამთარს თუ გადავიტანთ.

აქაც ებრძვიან ძაღლები ძაღლებს,
აქაც ჩაგრავენ ძველები ახლებს.

თუ გასაყოფი მსუყე ძვალია,
აქაც არ დათმოს, ძაღლის ვალია.

და მაინც, ცუგა,
შენ მაინც სხვა ხარ,
არ ჰგავხარ ვინც ჩემს გვერდით სახლობენ,
მადლიერებით ხელს ამილოკავ,
პურის ნატეხი თუ ვიწყალობე.

გამინახვერებ დარდის სიმძიმეს,
ნდობით კუდს როცა გამოიქცინებ.

ჩვენსკენ ერთგული გული გაცივდა,
აღმერთებს მუცელს ფინი მოქაფვის.
ვია, სამართალს,
იმას კაცი და
შენ მაწანწალა გქვია, ქოფაკი.

მათათხახებს, ძმას ვინც უგანა,
სავარძლისაკენ დონდლო უკანალს.

და ამიტომაც ბორკილი დავთმე,
სად დამიღამდეს, იქვე გათენდეს —
მეც მოგიწვები მყუდროში, სადმე,
ვიდრე წიხლისკვრით წამოგავადებენ.

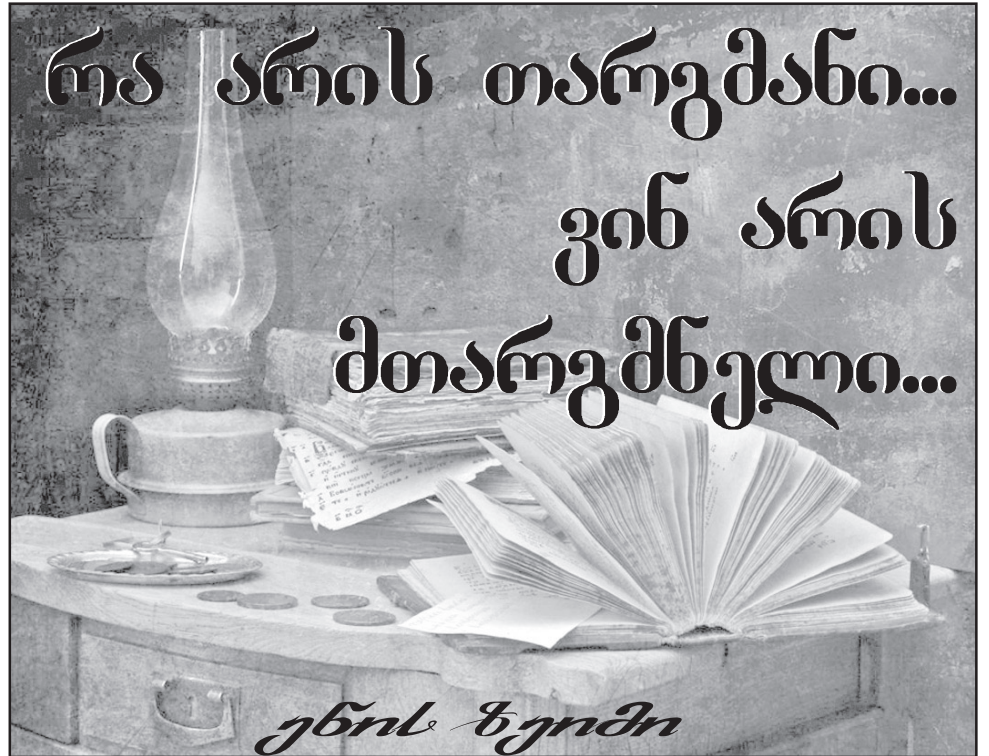
ვერ მოგვაქციეს,
თუმცა კი გვმოძღვრეს,
მაინც ამათი ჯიშის არა ვართ.
უნდათ თუ არა, ჩვენ მაინც ვცოცხლობთ
და ყეფა-ყეფით მივდევთ ქარაგანს.

* * *
ჩემი ქართლის სანათა
სამშობლოზე მლოცველი
დადის, დაიარება
თალხი შესამოსელით.

დარდო განუკურნელო
ყველა მხრიდან მოსულთ,
ახლა მაინც გაბრწყინდი
ვიდრე დედა ლოცულობს.

სანთელს მოუწყუდროვებს
ქარმა რომ არ ჩაუქროს.
დგება მუხლისთავებზე
და უფალთან საუბრობს.

მგრძობიანე, კეთილი,
დადის ფეხაკრეფილი...



„ფრანგი ურნალისტი: როგორ აფასებთ პასტერნაკის პროზას?
მიხეილ შოლოხოვი: მე ასეთ პროზაიკოსს არ ვიცნობ.

ფრანგი ურნალისტი: პოეზიას?

მიხეილ შოლოხოვი: მე ასეთ პოეტს არ ვიცნობ.

ფრანგი ურნალისტი: მაშინ ვინ არის პასტერნაკი?

მიხეილ შოლოხოვი: პასტერნაკი შესანიშნავი მთარგმნელია.“

„თარგმანი ხელოვნებაა.“

ნ. ლიუბიმოვი.

ბოეთის საერთაშორისო საზოგადოე-
მის თბილისის გაერთიანებამ ათიოდე წლის
წინათ გამოცხადდა ცაკლე წიგნად გოეთეს სა-
ყოველთაოდ განსმენილი ლექსის („ღამის
მგზავნის სიმღერა“) თარგმანები. წიგნში
დაახლოებით ასამდე თარგმანია წარმოდ-
გენილი და არც ერთი მათგანი, გულდი-
ად რომ ვთქვათ, არ გვაახლოებს ლექსის
დედანთან. არადა, ამ მცირე შედეგში თით-
ქოს მეტად მარტივი აზრია გადმოცემული.

ღამის მგზავნის სიმღერა

ყველა მწვერვალზე სიმშვიდე სუფევს,
არ ირწევიათ ხეთა კენწეროები,
ტყევი ჩიტები განამულან,
მოიცა ცოტაც (მაღე) შენც დამშვიდდები.
(მწკარეღული თარგმანი
დალი ფანაჰიძისა)

აი, ეს მწკარეღი ჯობია ჩემი გავებით
წიგნში ლექსად წარმოდგენილ თარგმანებს.
ესე იგი, რა გამოდის? პოეზია უთარგმნე-
ლია? თუ დიდი პოეტის ნახელავი ასევე
დიდმა პოეტმა უნდა გადმოიღოს? ეს სიტყვა
„გადმოიღო“, დავით წერეთლიანმა დააჯანონა.
„სვანურიდან გადმოიღო დავით წერეთ-
ლიანმა“, — ასეთი მინაწერი ახლავს ჩინებუ-
ლი ქართული მთარგმნელის მიერ გად-
მოღებული სვანური ხალხური ლექსების
კრებულს.

გალაკტიონი რომ დიდი პოეტია, ყვე-
ლამ ვიცით. ახლა კი გავსინჯოთ, თუ რო-
გორი მთარგმნელია იგი.

მგზავნის სიმღერა

ვ. გიორგაძის
სიმშვიდეში თვლებს
მწვერვალეში მთის,
ქარი არა სცემს,
ფოთოლი არ თრთის,
მოსვენების უამს
მისცემია ტყეც,
მოითმინე წამს,
მოისვენებ შენც.

გოეთეს ლექსი ნელა, მშვიდად მიედი-
ნება. და მთავარი აქცენტი სწორედ სიმშ-
ვიდეზეა გადატანილი. რაც ლექსში ორგ-
ზის არის ნახსენები, თავში და ბოლოში.
(„სიმშვიდე სუფევს“, „შენც დამშვიდდები.“)
გარემო-მუნება ძილში მიემართება, ძილ-
ში შედის (ღამეა, რაც გამოტოვა გალაკ-
ტიონმა), და ამ სურათის შემსწრე პოეტი
ნატრობს, ნეტავი მეც ასე დამამშვიდაო (და-
მადინაო?).

ანავის არ სძინავს ისე არეულად,
როგორც რომ ლექსის და ჭადრაკის
ოსტატებს.

ვ. იაშვილი

არ ეძინა, არეულად ეძინა მსოფლიოს
უპირველეს მოჭადრაკეს პოლ მორფს, რო-
მელსაც ერთხელ მოეჩვენა, რომ ხემ ხეს
ქიში გამოუცხადა.

გალაკტიონის თარგმანი კი, თუმცა პოეტი
გვეუბნება: „ფოთოლი არ თრთის“, — თრთის,
ნერვიულობს. ისეთი რიტმი აქვს შერჩეუ-
ლი, რომ მის გამომთქმელს სიმშვიდე ნამ-
დვილად არ უწერია. და ეს ვერ იგრძნო
რიტმების ჯაღოქარმა პოეტმა, ვერ მიგვა-
ახლოვა გოეთეს გუნება-განწყობასთან და
საკუთარი გუნება-განწყობა გადმოგვიშალა,
რაც ასე თუ ისე გასაგებია ჩვენებური მკითხ-
ველისთვის. რიტმი და სიტყვები გადაემ-
ტერნენ ერთმანეთს. ვერ შეთანხმდნენ, და-
ირღვა ჰარმონია და ვერ შეიქმნა პოეზია.
გადმოიღო პოეზია, მაგრამ ვერ გადმოი-
ღო რიტმი, (ჰანგი), თუმცა რიტმის გად-
მოღება სწორედ ისეთი უნდა, მან რომ იცის.

ხლავნის პოეზია

Там, где жили свиристели,
Где качались тихо ели,
Пролетели, улетели
Стая легких времирей,

გალაკტიონი

ქარი დაცხრა სიმბოლქრის,
შავი ზღვიდან სიო მოჰქრის,
მე გიყურებ როგორც ოქროს,
ჩამავალ მშეს, ჩამავალს.
მუსიკის თარგმანა შეიძლება?
მაგრამ მივეზრუნდეთ შეკითხვას: მაინც
და მაინც დიდმა პოეტმა უნდა თარგმნოს
თუ არა დიდი პოეტი? ანუ, რა არის თარ-
გმანი, ვინ არის მთარგმნელი?

საამისოდ მაჩაბელი რომ არ შევაწუ-
ხოთ, ან კიდევ „ვისრამიანის“ გენიოსი მო-
ქართულე, თანამედროვეობაში ჩავიხედოთ.
მოვიგონოთ დავით წერეთლიანისეული „სვა-
ნური ხალხური ლექსები“, ვიონის „დიდი
და მცირე ანდერძი“, „უცხოური საყმაწვილო
ლექსები“, ალბათ, უკვე გასრულებული „ფა-
უსტი“, მოვიგონოთ თამაზ ჩხენკელისეული
ბო ძიუ-ის „ლექსთა კრებული“, თავრის „გი-
ტანჯალი“, ფროსტის „ღობის შეკეთება“, ლორ-
კას „სხვისი ცოლი“, და კიდევ არაერთი მი-
სეული თარგმანი, და გულზე ხელი დავი-
დოთ და ვთქვათ: ენათესავებიან თუ არა ჩვენი
დიდებული მთარგმნელები საკუთარი შემოქ-
მელებით იმათ, რომელთა ნახელავებსაც ასე
მრწინვალედ აქართულდებენ? ამ შეკითხვის
პასუხის უფლება მივანდოთ მკითხველს და
ჩვენ ახლა ეს წავიკითხოთ:

ჩემს მდარე ლექსებს, კედლებზე
მიწერილს,

კაცთა მოდგმისთვის არა აქვს ფასი,
ნიშანთა მწკრივი დაფარა მტვერმა
და ჟამთასვლისგან მოედო ხავსი.
მხოლოდ იუანი, ხელმწიფის კაცი,
სტრეიტენებში რომ ღრმა განცდებს ეძებს,
არ ინდობს თავის ძვირფას მოსასხამს,
აშორებს მტვერს და კითხულობს
ლექსებს.

მეზობელი გვერდები

ეს ტანის ეპოქელი (მე-მს.) ჩინე-ლი პოეტის ლექსია, მაგრამ ახლა ჩემი ლექსიცაა და რა უშლის ხელს ამ ლექსის გადმოქართულვებს...

მე ვამბობ: დაბადება. ზოგი იბადება პოეტად, ზოგი მთარგმნელად. პოეტი ზო ძიუ-ი დაიბადა მე-8 საუკუნეში.

მთარგმნელი თამაზ ჩხენკელი - მე-20 საუკუნეში. იბადება-მეთქი.

ან ისეთი რა ცოდნა-განათლება-ინტელექტი გააჩნდა „რამ დაამბერას“ გამომთქმელს, რომ თავისი განსაცვიფრებელი ნახევლაგი თავად რუსთველსა და ვაჟა-ფშაველას შემოუშენა?

ესე იგი, ივანე წიკლაური პოეტად დაიბადა. მთარგმნელი აზრით, პოეზია უთარგმნელია, მაგრამ როგორც ამ წუთას დაგვარწმუნა თამაზ ჩხენკელის ნახევლაგმა, პოეზიის თარგმნა შეიძლება, თუკი მისი მთარგმნელი მთარგმნელად არის დაბადებული.

„გალაკტიონის თარგმნა შეიძლება!“ - ხმამაღლა განაცხადა ერთმა რუსმა მთარგმნელმა (ლევონოვიჩმა), და კიდევაც თარგმნა გალაკტიონის მთელი ტომი, მაგრამ ვერ მიუახლოვდა დედანს. ესე იგი, ლევონოვიჩი არ არის მთარგმნელად დაბადებული.

ცხონებულმა ვენოვიჩმა ქვაჩახიამ სხვა რუსი პოეტი, მეფიროვი, ვისთანაც კარგა ხნის მეგობრობა აკავშირებდა, თბილისში მოიწვია, საუბარში ჭერი დაუთმო, სურსათ-სანოვანით მოამარაგა, რათა ვთარგმნა გალაკტიონის ლექსები, მაგრამ მიუხედავად პოეტისმიერი შეგონებისა ВСЯ Грузия ПОМОЖЕТ - ვერ თარგმნა, რა მიზეზითაც ასეთი სტროფი გამოთქვა:

И вновь из голубого дыма Встаёт поэзия... она Вовеки не переводима Родному языку верна.

როგორც ვხედავთ, ამ გამონათქვამით მთარგმნელი თავსაც იმართლებს და ჩვენც გვითხრობს თავმოსაწონარს, რაც სინამდვილეს და სიმართლეს არ შეეფერება.

გოეთე ამბობს: თუკი დედანი მოიცავს პოეზიის ნიმუშს, სულენთია, მას პროზით, რითმით თუ ურითმოდ გადაიღებენ, პოეზია მაინც შენარჩუნდება.

გოეთე ამბობს, გაუესვათ ხაზი. პასტერნაკი წუხს, ყველაზე დიდი თანამედროვე პოეტი ვერ ვთარგმნეო, გალაკტიონი იგულისხმა, ცხადია. პასტერნაკმა ვერ თარგმნა, ვერც სხვამ თარგმნა. ვერ თარგმნა ახმადულიანამ, ანკი როგორ უნდა ვთარგმნა ქართული პოეტი ამ ვალთამადლიან ქალს, გურამ ასათიანს რომ კინტო უწოდა. მაგრამ ეს არ ნიშნავს, რომ გალაკტიონი უთარგმნელია. მოვა სხვა დრო, სხვა მთარგმნელი და გალაკტიონის გადათარგმნის.

მო ძიუ-ი 12 საუკუნე ელოდა თამაზ ჩხენკელს. გოცონგრა ახლა წაიკითხეს. რუსთაველი ჯერაც არ არის წაკითხული. აგერ 850 წელი შეუსრულდა, მშობლიური(მშობლიური?) მთარგმნა კი ყურებს არ აპარტყუნებს. ვიცით, „ვეფხისტყაოსანი“ მრავალ ენაზეა გადათქმული, მაგრამ ეს არ არის რუსთაველი. „მეფერი რამე არის, მაგრამ ეს არ არის საქართველო.“ დრო მოვა და რუსთაველის მთარგმნელიც დაიბადება. თუმცა შევდი და ეგ არის. უცოდველი ვინ არის, მე რომ ვიყო. აგერ, ახლახან, ჩვენმა დიდებულმა ლიტერატორმა და მეცნიერმა ზურაბ კვიციანი თვალსაჩინოდ გამოარკვია და დაგვარწმუნა, რომ „ვეფხისტყაოსანი“ კონგენიალურად გადაიღო ემრაულ ენაზე ცხონებულმა ბონის გაპრონოვმა (სკოლებში ასწავლიან).

შექსპირს მაჩაბელი გამოუჩნდა, მო ძიუ-ისა და თაგორს - თამაზ ჩხენკელი. ვიიოის - წერეთლიანი. ერთიყ არის: მაჩაბელმა და წერეთლიანმა იციან დედნის ენა. ჩხენკელმა არ იცის, მაგრამ იცის, უცოდველად იცის. თუ დაკვირვებინარ, ძვირფასო მკითხველო, ჩინელი პოეტის ლექსთა კრებულზე დართულ პორტრეტს და ერთი წამით მიხედა თუ შეგიძლიარება მისი მთარგმნელი მისი პორტრეტისთვის? არ შეგიძლიარება? შეადარე და მიხვდები, თუ რატომ ალაპარაკდა 12 საუკუნის შემდეგ ჩინელი პოეტი ქართულად, ამ სიტყვის სრული მნიშვნელობით.

მარხვის ჟამი მიილია უკვე, დეინო მენატრება ისევ. სახლის კარიბჭეზე ვიღაც ავაკუნებს ადრე, გამთენიის პირზე. ლან-ჯის გარდა, კართან ძლივს რომ მოათარია ღვინით ავსებული ზოცა, უთენია განა სხვა ვინ იფიქრებდა ჩემთან საქეიფოდ მოსვლას.

კახეთში ხომ არა ვართ? „ღონ კიხობი“ ყველა ენაზეა თარგმნილი და ყველასია, საყოველთაოა, როგორც პური.

ვიქტორ ნოზაძემ თამაზ ჩხენკელისეულ „გიტანჯალს“ უმშვენიერესი უწოდა. მთარგმნელი ხილია, ენასა და ენას შუა გამდგარი, მაკავშირებელი, ხიდი გვაჩვენებს, რა როგორ უნდა იყოს. მაგალითად, ენგურის ხიდი აერთებს საქართველოსა და აფხაზეთს. ჭკვიანი ხიდი, მრძენი ხიდი.

ამ ხიდების სახელებია: მაჩაბელი, ქიქოძე, სახოკია, ჩხენკელი, მრეგვაძე, წერეთლიანი, გაპრონოვი... დაბადებით მთარგმნელები, ხიდის მშენებლები.

გოეთეს ერთი ლექსის მრავალი მთარგმნელიც ხიდის მშენებელი ჭიანჭველავა. „ჭიანჭველები აგებენ ციხეს,“ აშენებენ, ცდილობენ, ერთი ბოლოდან მეორე ბოლოში გადატყორცნონ, ანუ მშენებლობა მიმდინარეობს. სასწაული გამონათქვამი მავონდება. მეკვები ამბობს: მამა-უფალს ჯერხნობით სამყაროს მშენებლობა არ დაუმთავრებიაო. აი, ეს ხიდი კი უკვე ბოლომდეა მიყვანილი:



Горные вершины Спят во тьме ночной, Тихие долины Полны свежей мглой, Не пылит дорога, Не дрожат листья... Подожди немного, Отдохнешь и ты,

გიოტედანო, კი აწერია, მაგრამ საგარაულოა, რომ გალაკტიონმა ალბათ ლერმონტოვისეული თარგმანიდან გადმოიღო გოეთეს ლექსი.

რუსი პოეტის საფიქრალ-საღონარი „დაროგაა“, რუსეთი ვრცელია. გერმანია საგრძნობლად მცირე, და აქ პოეტების გუნება-განწყობა გაიყო. ლერმონტოვმა გვანახა რუსული პეიზაჟი, არ გვანახა გერმანული ფილოსოფიური პეიზაჟი, რაც მართო თვალისთვის არაა გათავალისწინებული. გოეთე მეტს ხედავს, ვიდრე თვალი. იგი თითქოს ბუნების სურათს აღწერს, მაგრამ გადმოგვცემს იმას, რასაც თვალი ნაკლებად ევლევს. „ჭაობში იხვია მოწყენით მზირველი.“ გოეთე სულის თვლით აღიქვამს ბუნებას, და ბუნების მინამოს უხამებს საკუთარ შინამოს, ბუნებაში შედის(უნდა რომ შევიდეს) და ბუნებად გარდაიხსახოს. აქედან გამომდინარე, მისი ლექსი თავად ხდება ბუნება, ანუ მთელი სამყარო, სოფელი და ზესთასოფელი. მთელ სამყაროს კი როგორ შეიცნობ, თუკი „ფაუსტის“ ავტორი არა ხარ. ესე იგი, ეს ლექსი ჯერჯერობით უთარგმნელია. მაგრამ ითარგმნება, როცა მისი მთარგმნელი დაიბადება, არა თუ გოეთეს მთარგმნელი, დროთა განმავლობაში გამოიყვანილი არაა, რომ თავად გოეთემ დიდი პოეტი დაიბადოს. წარსული დღია, მაგრამ ღვთის განგებით(მეკვები ხომ გვახსოვს?), მომავალი წარსულზე მეტია. ჩვენ კი, როგორც ჩანს, იქაც არა ვართ, სადაც არის გოეთე, ჩვენ, ესე იგი, მისი მთარგმნელები.

ჩემს მწუხარებას გაიგებდა ტაო-ძიანი, მაგრამ სხვადასხვა საუკუნის დავიბადენით. ტაო ძიანი, ანუ ტაო იუან-მინი მე-4 საუკუნეში დაიბადა.

მო ძიუ-ის დარდი, რომ მე-4 საუკუნეში არ გაჩნდა, გაუქმდა, მისი გამგები 12 საუკუნის შემდეგ მე-20 საუკუნეში დაიბადა. მაგრამ თუ ასე მიყვებით და ასე ვიმსჯელებთ, შეიძლება

ენაც გაგვიშრეს და ხილის გემოც ვერ ვიგებოთ. ამიტომ ერთი სული მაქვს, კიდევ ერთხელ გავისენოთ და კიდევ ერთხელ წავიკითხოთ, ძვირფასო მკითხველო, საქართველოს თავისუფლებისთვის მსხვერპლად შეწირული ყმაწვილი-პოეტის, გიორგი ძიგვაშვილის მიერ გამოქართულებული ეს შედეგები:

უცხო ვაცთან მე ისეთი მხდალი ვარ, გვერდით როგორ დაეწევი, სერ, მე ისეთი პაჩაჩინა ქალი ვარ, ხომ სირცხვილით დავიწევი, სერ.

დედამ ვაბა შემოკერა ლამაზი, წითელ-ყვითელ საკინძვით, სერ, ხომ დაჭმეჭნით, ხომ წახდება სამოსი, თქვენ რომ გვერდით დავიწევი, სერ.

აგერ, ქარმა ამოჰყარა ფიფქები, ფოთოლიც კი არ ჩანს მწვანე, სერ, გაზაფხულზე უფრო იდი ვიქნები, მოდი, მაშინ წამიყვანე, სერ.

ასეთი ვახლავთ გენიალური ლექსის გენიალური მთარგმნელის მიერ გაშენებული შოტლანდია-საქართველოს გამაერთიანებელი ხიდი.

მრავალნაირია ხიდი. დიდი და პატარა, რკინის ხიდი, მერკონის ხიდი, ტინის ხიდი, ჯაჭვის ხიდი, ზონდის ხიდი, საცალოფეხო ხიდი... ამ ხიდთაგან ზოგი ისეთი ხილია, რომ არანაირ შეკეთებას(რემონტს) არ საჭიროებს.

მაგონდება ალექსანდრე საჭაიას მიერ მშვენიერად გამოქართულებული „ანებულ ლი“. ზვიად გამსახურდიას მიერ თარგმნილი ამერიკელი პოეტები.

პაოლო იაშვილმა პუშკინის ხიდზე გაიარა. მისმა ნაბიჯებმა აქა-იქ ისეთივე ხმა გამოსცა, როგორ ხმასაც გამოსცემდა თავად იმ ხიდის აღმშენებლის ნაბიჯები. Прибежали в избу дети... შემოვარდა ქოხში ცეტი... Последняя туча рассеянной бури...

ნაბოლარა ღრუბელი ხარ გადაკარგულ ქარის... ხიდად ქვეულ მაგალითებს(თარგმანებს) რა გამოიღვეს. მაგრამ ეს ერთი ხიდი-თარგმანი რომ არ მოვიხილო, არ იქნება. თ. ტიუტჩევის ეს ლექსი ამ ნახევარი საუკუნის წინათ ახალდაარსებულ ალმანახ „ცისარტყელაში“ გამოქვეყნდა.

ფოთოლია დე, ფიჭვებმა და ნაძვებმა აქ გაატარონ ზამთარი, მათ როდი უჭირთ გაძლება, როდი აშინებთ ავდარი. თუ მათი ცივი სიმწვანე, ზღარბის ეკლემს რომ მიაგავს, არ იცნობს კვდომის სიმწვანეს, ვერც აყვავდება ნიდავ. ჩვენ ვართ მსუბუქი გვარ-ტომის, ჩვენ სტუმრები ვართ რტომის,

ხეებს ვკვიდვართ დანდობით, მაგრამ ვშრიალეობთ დროებით. ასე ვავლიეთ ზაფხული, ვალამაზებდით მთა და ზარს... ზეცამ მანანა გვაპურა, მზე დაგვანათლა თანაზარ... მაგრამ წასულან ჩიტები, აღარსად ჩანან იანი, მთებს გაუხუნდა ჩითები, გადაიკარგა ნიავე, და ჩვენც ასეთი კარგები, ამაოდ რატომ ვქნაობთ? ჩვენც მათთან დავიკარგებით, დავედევნებით თანაო! თ, ქარიშხალი ფრთიანი, აქეთ ისწრაფე მალიად! ხეებზე უქმად ფრიალი მოსაწყენია ძალიან! გვინდა, რომ შენთან ვიაროთ, გიცდით, გელით და ვლონდებით, დაჰმერე, ქარო ძლიერო, თან ვაიყოლე ფოთლები!

თარგმნა შ(ოთ) ჩანტლაძემ როდესაც მოთხრობის დაწერა მინდა, ლერმონტოვის „ტამანს“ ვკითხულობო, ამბობს ბუნინი. როდესაც ლექსად გამოსათქმელი ისტყევი მეზუმუნებდა, შოთა ჩანტლაძის ამ თარგმანს ვერაფერი. რამდენი რამ შეიძლება ითქვას თარგმანზე. რამდენი რამ თქმულა. რამდენი ითქმება.

თარგმანი ამდიდრებს მშობლიურ ენას. თარგმანი აახლოებს სხვადასხვაენოვან მკითხველებს. პოეტი მასპინძელია, მთარგმნელი - სტუმარი.

„ყონანის“ ავტორი ფრანგმა მთარგმნელმა გააცნო მსოფლიოს. „რომ არა ქართველი პოეტები, პასტერნაკი ისეთი პოეტი ვერ დადგებოდა, როგორსაც ვიცნობთ.“(ნ. ლიუბიმოვი).



მურმან ჯგუჯურია

P. S. „ნიჭიერი მესტიყვის მიერ თარგმნილი წიგნი მთარგმნელს ორიგინალურ ნახელავად რომ ჩავუთვალათ, მას უეჭველად მდარე ნაწარმოებად მივიჩნევთ. მაგრამ თუ იმავე ნაწარმოებს (წიგნს) მივაწერეთ: თარგმანი, გამოირცხვლი არაა, გენიალურ ნაწარმოებად ვაღიაროთ.“ (მ.პრუსტი, „გერმანტებთან“).

P. P. S. ახლა მეჩვენება, რაც აქ ვილაპარაკე, არაფერია იმასთან შედარებით, ამ წუთას რაც გავიფიქრე. თარგმანი (თარგმნა) ერთი სახელმწიფოდან მეორე სახელმწიფოში გადასვლას, საზღვრის გადალახვას, საბაჟოს გავლას მაგონებს, სადაც ცოტა რამ მაინც თუ არ დატოვებ, არ გაატარებენ... და ბოლოს: მე აქ ვისაუბრე მხოლოდ პოეტური ნაწარმოებების გადმოქართულებზე. არაფერი მითქვამს პროზის გადმოღებაზე. ახლა ვამბობ: მე ამ სამი ათეული წლის წინათ ცალკე ესე მივუძღვენი გენიალური რაბლეს ტყუპისცალი მთარგმნელს, ბატონ გურამ გოგიაშვილს, რომელმაც მისივე ტერმინი რომ მოვიშველიოთ, ისე გადმოაენა „გარგანტუა და პანტაგრუელი“, რასაც ანალოგი, ალბათ, საუკუნეების განმავლობაში ვერ მოუქმდებდა, ანუ, როგორც პოეტმა თქვა: „გვერდით დადგომას ვერ გაუხედავს“. ამიტომაც ვამბობ: ჩვენ ხელთ გვაქვს სულხან-საბაას მარადუამს საკითხავი წიგნი „ლექსიკონი ქართული“. იგივე ითქმის გოგიაშვილისეულ „გარგანტუა და პანტაგრუელზე“, ანუ ქართული ენის ზეიმსა და დღესასწაულზე.

სასწაულოქვედი დასტაქარი

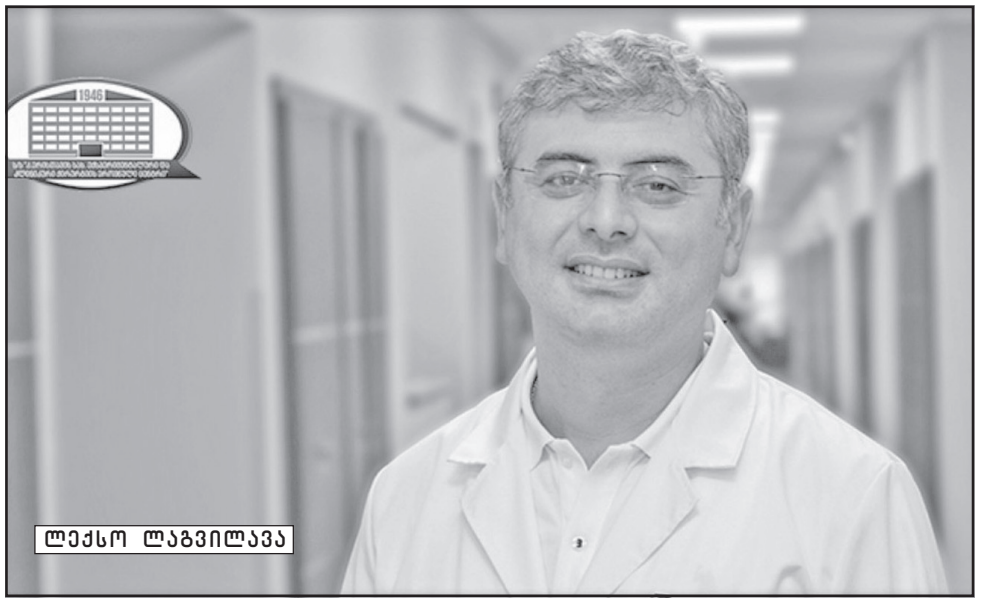
სიხვიანე ოქროს ხელა დაამარცხა

ბედნიერია ის ადამიანი, ვისაც სწულს განჯურნება შეუძლია. მკურნალი მკურნალია – გამოხედვით, ღიმილით, სიტყვით, და ეს სიტყვა ნუგეშია. ექიმმა სხვისი სიცოცხლე უნდა გადაარჩინოს ათასგვარი დაავადებებისგან, ამიტომაც ჰქვია მას მკურნალი-ექიმი, რომელსაც დიდი ძალისხმევა სჭირდება, რომ ავადმყოფს სიცოცხლის რწმენა შთაუნერგოს, სიხალისე შეჰმატოს და ფიზიკური, თუ გენეზით, სულიერი ტკივილები ცოტახნით მაინც დაავინყოს, შეუმსუბუქოს სწულების განცდა, ტანჯვა-წამება, მაგრამ ეს ყველაფერი დიდი ენერჯის, ცოდნის, უძილობის, ავადმყოფის სარეცელთან გათენებული ღამეების ფასად. მასწენდება სულიყო ჟღერისა და რეზო ჩხვიდის ფიმი, „ჯარისკაცის მამა“, საავადმყოფოს დერეფანში მძიმე ნაბიჯებით მოსიარულე ქირურგი, რომელიც ეს წუთია საოპერაციოდან გამოვიდა... სახეზე ეტყობა, მძიმე ოპერაცია გაუკეთა ავადმყოფს, სიმწრის ოფლი მოინწინდა, სკამზე ჩამოჯდა და ჩაეძინა. უმძიმესი ხვედრია ქირურგი სკალპელით ხელში, საოპერაციო მაგიდასთან მდგომი, რეალური სპექტაკლი, რომელიც თამაშდება ექიმებისა და მედღების თანამონაწილეობით, მწარე ხვედრი, სიკვდილისა და სიცოცხლის ჭიდილი, რომელი გაიმარჯვებს? რას იზამთ, ასეთია ბუნების კანონი, ყველაფერი ხომ ღვთის ნებაა. არადა, ექიმობა – დასტაქრობა კეთილშობილური პროფესიაა. ერთ ადამიანს მრავალი ადამიანის სიცოცხლე აბარია. ცნობილი ქირურგის ეგნატე ფიფიას შვილიშვილი გოგა ფიფია ადამიანებს ღიმილით კურნავდაო, ამბობენ. პეტრე სა-

რაჯიშვილის ერთ-ერთი რეცეპტი ასეთი შინაარსისა იყო: მუსიკალური კომედიის თეატრის სპექტაკლებზე დასწრება! თეატრალური ხელოვნება დიდი სამკურნალო საშუალება იყო სწულთათვის. და მაინც, ადამიანის ბედ-იღბალი ზეცაში წყდება. ეს რა განსაცდელს მოუვლენს უფალი, ეს მხოლოდ ღმერთმა იცის.

გალის რაიონის სოფელ ოტობაიას მკვიდრი, ბატონი ონერი გაბელია სწორედ რომ სიკვდილს გადარჩა. ქართველ კაცს უშრომელად რა გააჩერებს, ამიტომაც გადაწყვიტა დასავლეთის ოქროს საბადოს, თხილის ალების პროცესში თანამონაწილეობა, სამი დღის მანძილზე საკმაოდ დაიტვირთა, იმდენად რომ, ამ სიმძიმემ მის ჯანმრთელობაზე იმოქმედა, ცუდად იგრძნო თავი, უმალ მეზობლებს შეატყობინა. აღმოჩნდა, რომ წნევა ჰქონია დავარდნილი, რამაც ძლიერი სისხლისდენა გამოიწვია, მიუხედავად სასწრაფო დახმარების დიდი მცდელობისა (ექიმები ბატონი დათო ტაბაღა და ქალბატონი ლინა ხაჯალია ამოდ ცდილობდნენ სისხლდენის შეჩერებას), მდგომარეობა გართულდა და საჭირო შეიქმნა ზუგდიდის საავადმყოფოში გადაყვანა. კეთილი ადამიანების მონდომებით პაციენტი გადაიყვანეს და, ჰოი საოცრებავ, სისხლის ოთხმოცი პროცენტი დაკარგული აღმოჩნდა!

ექიმების დროულმა ჩარევამ სისხლდენა შეაჩერა, მიზეზთა მიზეზი კუჭის სიმსივნე იყო. დრო აღარ იცდოდა, მეორე დღეს რეანომობილით ქირურგი-



ლეჟლა ლაბვილავა

ის ეროვნულ ცენტრში, ქირურგიულ განყოფილებაში მოათავსეს. ყველაფერი გამართლებულია, ამბობენ. ბატონ ონერის აქაც გაუმართლა და გულსხმიერი ექიმის, ქირურგის ცენტრის დეპარტამენტის უფროსის, ბატონ ლეჟლა ლაბვილავას ხელში აღმოჩნდა. ირგვლივ უიმედო განწყობილება სუფევდა, არავინ ელოდა პაციენტის გადარჩენას, ოპერაცია რვა საათს გაგრძელდა, შედეგამაც არ დააყოვნა და წარმატებით ჩაიარა. ადამიანი კუჭის გარეშე დარჩა, ნაწლავი საყლაპავ მილს მიაკერეს. თითქოსდა დაუჯერებელია, მაგრამ რეალურად ასეთი სასწაულო მოქმედება.

როგორც უწმინდესი და უნეტარესი ქადაგებისას ბრძანებს: „სინერგია, ღვთისა და ადამიანის ნება შეერთდა და კაცი ცხოვრების ორომტრიალს დაუბრუნდა“. ექიმების ყველაზე დიდი პრემია ავადმყოფის მადლიერების გრძობის გამოხატულებაა. მადლიერებისა, რომელსაც სიცოცხლის წამის შენარჩუნება ჰქვია. ონერი გაბელია ბედნიერია, მზის სინათლეს რომ უყურებს, ოჯახის წევრებისა და მეგობართა თანადგომას გრძობს.

ღიას, ექიმობა ყველაზე მძიმე ტვირ-

თია, ოპერაცია ოქროს სკალპელით გაკეთდა. ეს იყო მართლაც და დიდი გამარჯვება, სიმსივნე ოქროს ხელმა დაამარცხა, ეს იყო უნიკალური ოპერაცია, ქართველის ხელით შესრულებული. არადა, ქართველები უცხოეთში გავრბივართ ჯანმრთელობის გასაუმჯობესებლად. ხომ გაგიგონიათ „შინაურ მღვდელს შენდობა არა აქვსო“.

ენ. საზღვარი ხუთ წუთში იკეტებოდა, რუს მესაზღვრეებთან საერთო ენის გამოხატვა გაჭირდა, არადა, სიცოცხლე წამიერია, წამი წამში ჩაჯდა და სასწაული მოხდა! ამ ამბიდან თითქმის ოთხმა წელმა განვლო. ბატონი ონერი დღეს ფესვმაგარია და ჩვეულებისამებრ განაგრძობს ცხოვრებას. ძველთაგან თქმულა: „კარგია, რომ მსოფლიო არ არსებობს კეთილი ადამიანების გარეშე“.

ამაყნი ვართ, რომ ჩვენს ქვეყანაში ფუნქციონირებს და უდიდეს საქმეს უხმაუროდ აკეთებს ქირურგის ეროვნული ცენტრის ქირურგიული დეპარტამენტის მედიკოსთა დასი.

ჯემალ ბაბილა,
სამართლის დოქტორი,
პროფესორი

© ჩვენი კარავალინი

ჯანმრთელობასთან დაკავშირებით მოულოდნელად წარმოშობილი პრობლემების გადასაწყვეტად, ყოველთვის საჭირო როლია წამლების ბლუჯებად სმა. ძალიან ბევრ შემთხვევაში საუკეთესო შედეგი, რომ იტყვიან, მამაპაპური საშუალებების გამოყენებას მისდევს. კერძოდ:

პანიკური შიშის შემოტევისას: რომელიც ზოგჯერ ვეგეტოსახსრული დისტონიით დაავადებულებს ემართებათ, რა დროსაც კაცს სული ეხუთება, მისი გამკლავება იოლად შეიძლება, თუკი ცელოფანის ან ქალაღის პარკში ჩასუნთქავს. საქმე ისაა, რომ როცა ადამიანი საკუთარი ჰაერით სუნთქავს, ნახშირბაქს გაზი სასუნთქ ცენტრებზე მასტიმულირებლად მოქმედებს. ამასთან, აუცილებელია ნევროპათოლოგის მიმართოთ.

კრუნჩხვისას: უფრო ხშირად კრუნჩხვა ფეხის კუნთს ემართება. ამ მდგომარეობის შემსუბუქება შეიძლება ცერა თითის მტკივან კუნთზე დაჭერით. კიდევ ერთი ხერხია მისი ძლიერად დახელება.

თუკი კრუნჩხვა წყალში მოგივიდათ, შეეცადეთ, მოიხაროთ, ტერფს ხელები ჩასჭიროთ და შემდეგ თქვენვე მოქაჩით. შორეული გაცურვის ბევრი მოყვარული საბანაო კოსტუმზე ქინძისთავს იბნევს, რომლის რამდენჯერმე ჩხვლეტით კრუნჩხვის მოხსნა შეიძლება.

არ დაგავინყდეთ: თუკი კრუნჩხვები მოგდით, თერაპევტს მიმართეთ, რადგან ამას სხვადასხვა მიზეზი შეიძლება ჰქონდეს, მათ შორის ვენების ვარიკოზული გაფართოება, ხერხემ-

უნაყოფო თაჰის უპელა

როგორ მოვიქცეთ, როცა მედიკამენტები ხელთ არა გვაქვს

ლის მალეშა თიაქარი, ასევე მიკროლემენტების (კალციუმის, კალიუმის, მაგნიუმის, რკინის) ნაკლებობა.

ჰიპერტონიული კრიზისის დროს: სისხლძარღვთა ტონუსის შესამცირებლად შეიძლება სათბურას (ან მდოგვის საფენის) სისხლძარღვებზე (ან კეფაზე) მიდება, ანდა ცოტა ხნით ფეხების ცხელ წყალში ჩაყოფა. თუკი ამან არ გეშველათ, აუცილებლად საჭიროა სასწრაფო დახმარების გამოძახება.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ თერაპევტს, საჭიროების შემთხვევაში კი კარდიოლოგსაც.

თავბრუსხვევის დროს: თუკი ტრანსპორტში ყოფნისას იგრძნობთ, რომ გული მიგდით, ფეხები გადააჯვარდინეთ და რამდენჯერმე მკვეთრად რიტმულად დაძაბეთ მუცლისა და თეძოების კუნთები. ეს ხელს შეუწყობს ქვედა კიდურებიდან თავში სისხლის მიწოდებას.

თუკი გულის წასვლის მოახლოებას ქუჩაში იგრძნობთ, ცალ მუხლზე ჩაჯექით ისე, თითქოს ფეხსაცმლის ზონარს იკრავდეთ, ანდა ცალი ფეხი რაიმე ამალეზე დადგით.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ ნევროპათოლოგს, საჭიროების შემთხვევაში კი ოტონევროლოგსაც.

ტაქიკარდიის დროს: აქტიურებული გულისცემისას, რომელიც



მშვიდ მდგომარეობაში წუთში 120 დარტყმაზე მეტია, ჰაერი ღრმად ჩაისუნთქეთ, სუნთქვა შეიკავეთ, შემდეგ რამდენჯერმე ჩაახველეთ, ანდა ენის ფუძეზე თითის დაჭერით გული აირიეთ. ეს მოხეტიალე ნერვს ალაგზნებს, რომელიც გულის შეკუმშვათა რიცხვს შეამცირებს. თუკი ტაქიკარდიამ არ გაგაიარა, აუცილებელია ექიმთა ბრიგადის გამოძახება.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ კარდიოლოგს.

მაღალი სიცხის დროს: შეიძლება გაგრილების მეთოდების

გამოყენება, მათ შორის ნამიანი ღრუბლით ტანის მობანა, მსხვილ სისხლძარღვებზე (ილიებში, საზარდულისა და კისრის არეებში) ცივი საფენების დადება. მდოგვის საფენებსა და ქილეს ამ დროს უნდა მოერიდოთ.

ძლიერი სტრესის დროს: მოუწოდებთ სწორი სუნთქვა და გეხმარებათ. მსუბუქად („ერთის“ დათვლაზე) ჩაისუნთქეთ და ღრმად („ორი-სამი“ დათვლაზე) ამოისუნთქეთ. ამ დროს ჩაისუნთქვისას მუცელი გამოზერეთ, ამოსუნთქვისას კი შეწიეთ. სუნთქვის ამ ტიპის გამოყენები-

სას (სპეციალისტები მას დიაფრაგმულს უწოდებენ), უმჯობესდება ფილტვებისა და გულის სისხლით მომარაგება, ასევე იხსნება შიდა დაძაბულობა.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ ფსიქოთერაპევტს ან ფსიქიატრს (მით უმეტეს აპათიის, ჭარბი გამღიზიანებლობის, ძილის დარღვევის, მომატებული მადის, ანდა, პირიქით, უმადობის შემთხვევებში).

სლოკინისას: ეცადეთ, სუნთქვა შეიკავოთ, სცადეთ ჰაერი ღრმად ჩაისუნთქოთ და 10-15 წამის განმავლობაში წუ ისუნთქოთ. ჩვეულებრივ, სამოთხვერ ასეთი მოქმედების შემდეგ სლოკინი გადის. ეფექტს აძლიერებს ის გარემოება, თუკი ჩასუნთქვის შემდეგ ამოსუნთქვას ძალიან შეანელებთ. მეორე მეთოდი ძალიან ნელა, ოღონდ შეუჩერებლად, პატარ-პატარა ყლუპებით ჭიქა ცივი წყლის დაღვევა.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ გასტრონეტროლოგს, რადგან ზოგ შემთხვევაში სლოკინი შესაძლოა კუჭ-ნაწლავის ტრაქტის სხვადასხვა პათოლოგიის შედეგი იყოს.

თავის ტკივილისას: თავი იზილეთ მსუბუქი, ნაზი შეხებით, თითები შუბლიდან კეფაზე, თხემიდან ყურებზე, შემდეგ კისერზე გადაიტანეთ. თავის ტკივილს ასევე დაგვიამებთ შუბლსა და საფეთქლებზე დაღებული ცივი კომპრესი.

არ დაგავინყდეთ: მიმართოთ ნევროლოგს (იმ შემთხვევაში, თუკი თავი რეგულარულად გტკივდებათ).

მომამბლა
ინოვაციური

საფეხბურთო მოზაიკა

მთავარი პრიზი - მასპინძლებს

2002-2003 წლებში დაბადებულ ხელბურთელ ვაჟთა დასავლეთ საქართველოს შვიდი გუნდი და მე...

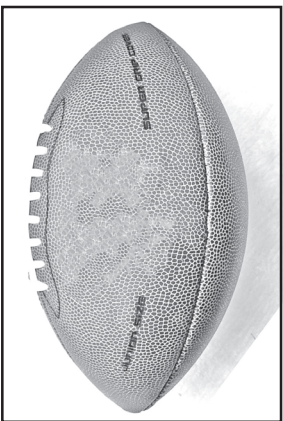
ადგილობრივმა „პრომეთემ“ ზედიზედ სძლია სამტრედიას (26:19), ხელვაჩაურს (31:14), ქუთაისს (29:14), მელიტოპოლს (31:25) და 8 ქულით მთა...

თამაზ პატარიაძე



რაგბი ჩვენი თამაშია!

„ბათუმი“ იტალიაში გაემგზავრა



ბუშინი საქართველოს ვიცე-ჩემპიონმა ბათუმმა გეზი იტალიისკენ აიღო, სადაც დღეს თბილისის დროით 17 საათზე ევრო...

სამი წლის წინათ „ჩე-ლენჯ ქაფის“ შესარჩევ

ტურნირზე ქართული კლუბების ნაკრებმა - „თბილისის კავკასიელებმა“ ითამაშა და ორრაუნდიანი ფლეი...

ქართული რაგბის განვითარებისთვის ზღვისპირული კლუბის ევროტურნირებში მონაწილეობას უდი...

ევროტურნირზე გათვლით ზაფხულში კლუბმა რამდენიმე მნიშვნელოვანი ტრანსფერი განახორციელა - „ლე...

კობა კობახიძე

კალათბურთი

ღირსეული სტარტი

მვროლიბა დიდებულად დაიწყო ესპანურმა „უნიკასამ“ და გიორგი შერმადინმა. მალაგელეებმა სა...

გადამწყვეტი მეოთხე პერიოდი აღმოჩნდა, რომელიც „უნიკასამ“ რვა ქულის სხვაობით მოიგო და სწორედ ამის ხარჯზე შეძლო თურ...

თავის მხრივ, ესპანელთა გამარჯვებაში უდიდესი როლი შეასრულა ჩვენებურმა - ქართველი საკუთარი გუნდის რიგებში საუკეთესო გახ...



მან რვიდან 5 ორქულიანი გამოიყენა, ხოლო საჯარიმოები უშეცდომოდ ესროლა: ორიდან ორი. „უნიკასა“ ევროლიგაში მომ...

ვიტალი ჯაფარიძე

ინტერნეტიდან



საფეხბურთო მოზაიკა

ღღას თბილისური ღერბია

სანაპირო მატჩებით გამოწვეული პაუზის შემდეგ ამ დღეებში საქართველოს ეროვნული ლიგა 29-ე ტურის მატჩებით გა...

ცენტრალურ შეხვედრას დედაქალაქის „დინამო არენა“ უმასპინძლებს, სადაც თბილისურ დერბოში ერთმანეთს „თეთრ-ლურჯები“ და „ლოკომოტივი“ დაუპირისპირდებიან. ბოლო ტურებში დინამოელები ძველებურად ვეღარ ას...

რას ორივე გუნდისთვის უდიდესი სატურნირო მნიშვნელობა აქვს. შეგახსენებთ, რომ მიმდინარე სეზონში თბილისურ კლუბებს შორის გამართული სამი შეხვედრიდან ორი „ლოკომოტივმა“ მოიგო, ერთი კი - „დინამომ“.



მესი წასვლაზე დაფიქრდა

„ბარსელონას“ შემტევი ლიონელ მესი „ბლაუგრანადან“ წასვლაზე დაფიქრდა: The Sun-ის ინფორმაციით, არგენტინელს,



რომლის კონტრაქტის 2018 წლის ზაფხულამდე გათვლილი, ეჭვი ეპარება, რომ ესპანეთში უნდა დარჩეს.

მთავარ მიზეზად, რის გამოც მან ორჯოვობა დაიწყო, კატალონიაში შექმნილი პოლიტიკური სიტუაცია მოიაზრება. 30 წლის მოთამაშე „მანჩესტერ სიტისთან“ კონტრაქტის გაფორმების ვარიანტს განიხილავს, რომელიც, შესაძლოა, ზაფხულის სატრანსფერო პერიოდში განხორციელდეს.

შეგახსენებთ, რომ ლიონელ მესი „ბარსელონა“ 2000 წლიდანაა - ჯერ. 3 სეზონი ახალგაზრდულში გაატარა. 2003-2004 წლების სეზონში „ბარსელონა“ C-ში იყო, 2004-2005-ში - „ბარსელონა B“-ში, 2004 წლიდან მთავარ გუნდში გამოდის და ამ დროში 30-მდე საკლუბო პრიზი მოიგო, ხოლო 5-ჯერ „ოქროს ბურთის“ მფლობელი გახდა.

ბენზემა ბრუნდება

მადრიდის „რეალის“ ფორვარდი ქარიზმული ბენზემა ტრავმით გამოწვეული უქმობის შემდეგ გუნდთან ერთად სრული დატვირთვით ვარჯიშობს და მოედანზე დასაბრუნებლად მზადაა.

ესპანური გამოცემების ცნობით, ფრანგი ფეხბურთელი დღეს ლა ლიგის მე-8 ტურში „ხეტაფეს“ წინააღმდეგ თამაშს შეძლებს.

ბენზემამ სექტემბერში, „ლევანტესთან“ მატჩის დროს კუნთი დაიზიანა და მას შემდეგ მკურნალობდა.

29 წლის თავდამსხმელმა მიმდინარე სეზონში „რეალის“ შემადგენლობაში ესპანეთის ჩემპიონატის სამ მატჩში მიიღო მონაწილეობა - ორჯერ ითამაშა

თასზე, ერთხელ კი ჩემპიონთა ლიგაში. მის ანგარიშზე სათასო შეხვედრაში გატანილი ერთი გოლი ირიცხება.

გიორგი შოთაძე



ინტერნეტიდან

ღაბოური ალექს მორგანი

ალკოჰოლისა და დებოშის სიყვარული მამაკაც ფეხბურთელებში ჩვეულებრივი ამბავია და არც არავის უკვირს, მაგრამ სულ სხვა საქმეა, როდესაც „პურიმქამელი დებოშიორი“ ცნობილი ქალი ფეხბურთელია. სწორედ ასეთი ვინაა ალექს მორგანი. ქალა ნაკრების წევრი ალექს მორგანი.

28 წლის მორგანი მეგობრებთან ერთად ლუდს და ვისკის დისნეილენდის მიმდებარე ტერიტორიაზე მდებარე ბარში არახრახებდა, როდესაც კონფლიქტი სრულიად უცნობ ადამიანთან

მოუვიდა და კოსტად შემთვრალმა ალექსმა პირიდან ისეთი სიტყვები ამოუშვა - ყურში რო არ შეიშვება.

კონფლიქტის მინშეები იძახიან, რომ მხოლოდ გინებით არ დაკმაყოფილდა და მამაკაცზე ხელითაც გაინიაო, რასაც თავად მოზურთალი ტყუილს უწოდებს. ეს ამბები პრობლემებს შეუქმნის თუ არა ალექს მორგანის საფეხბურთო კარიერას, არ ვიცით, მაგრამ გვარიან ჯარმას რომ „აირტყამს“ - ცხადია.

როსტომ რაჭველიშვილი

13	სარგებლობის ლიცენზიის მოქმედების ვადა	4 წელი
14	სხვა მონაცემები	აუქციონზე დაფიქსირებული საბოლოო თანხის გადახდა გამარჯვებულმა უნდა განახორციელოს აუქციონის დასრულებიდან არაუგვიანეს 15 კალენდარული დღის ვადაში
ობიექტი № 4		
ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობის ლიცენზიის გამცემი ორგანოს დასახელება		ს.ს.ი.პ გარემოს ეროვნული სააგენტო
1	საიდენტიფიკაციო ნომერი	204 559 691
2	მისამართი/ტელეფონი	ქ. თბილისი, დავით აღმაშენებლის გამზირი №150 / 032 2 43 95 57 ქ. ქუთაისი, ირაკლი აბაშიძის ქ. №14 / 031230725
3	ელ-ფოსტა	licenses@nea.gov.ge
4	სარგებლობის ლიცენზიის სახე	სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზია
5	სალიცენზიო პირობები და მოთხოვნები კონკრეტული ობიექტით სარგებლობისათვის	<p>ა) მოპოვება უნდა განხორციელდეს წინასწარ შედგენილი დამუშავების ტექნოლოგიური სქემის მიხედვით.</p> <p>ბ) მოპოვება უნდა განხორციელდეს მდინარის კალაპოტის გასწორებაზე მდინარის მიმართულადა.</p> <p>გ) ლიცენზიის მფლობელმა შესარულოს საქართველოს მოქმედი კანონმდებლობით დადგენილი მოთხოვნები, მათ შორის "გარემოს დაცვის შესახებ", "ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობისათვის მოსაკრებლების შესახებ" და "წიაღის შესახებ", საქართველოს კანონებით და შესაბამისი კანონქვემდებარე აქტებით დადგენილი სხვა მოთხოვნები. ამასთან, "წიაღის შესახებ" საქართველოს კანონის მე-13 მუხლის პირველი პუნქტის „თ“ ქვეპუნქტის შესაბამისად, წიაღით სარგებლობისას იშვიათი მეცნიერული ან ესთეტიკური ფასეულობის ობიექტების აღმოჩენის შემთხვევაში შეაჩეროს სამუშაოები და დაუყოვნებლივ აცნობოს ამის შესახებ შესაბამის სახელმწიფო ორგანოს.</p> <p>დ) ლიცენზიის მფლობელი ვალდებულია სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზიის გაცემის შესახებ შესაბამისი ბრძანების ჩაბარებიდან ერთი თვის ვადაში ლიცენზიის გამცემს დასამტკიცებლად წარუდგინოს სასარგებლო წიაღისეულის ათვისების შესაბამისი გეგმა (ყოველწლიურად ასათვისებელი მოცულობის მითითებით).</p> <p>ე) დაცული იქნეს საქართველოს კანონებით, ბუნებრივი რესურსით სარგებლობისათვის საქართველოს გარემოსდაცვითი კანონმდებლობით და შესაბამისი კანონქვემდებარე აქტებით დადგენილი პირობები, აგრეთვე ლიცენზიის გამცემის მიერ დადგენილი მოთხოვნები.</p>
6	სარგებლობის ლიცენზიის კონკრეტული ობიექტი	სამტრედიის მუნიციპალიტეტი, სოფ. შუა ბაშის მიმდებარე ტერიტორია, მდ. რიონის ქვიშა-ხრემის გამოვლინება, (კატეგორია P, მოსაპოვებელი წიაღისეულის ჯამური მოცულობა - 48 981 მ ³).
7	სალიცენზიო ობიექტის ადგილმდებარეობა	სამტრედიის მუნიციპალიტეტი, სოფ. შუა ბაშის მიმდებარე ტერიტორია
8	აუქციონის საწყისი ფასი	6 992 ლარი
9	ბიჯის სიდიდე (საწყისი ფასის 10 %)	699,2 ლარი
10	უპირობო და გამოუხმობი საბანკო გარანტიის/ზეს (50%) თანხის ოდენობა + 200 ლარი სალიცენზიო მოსაკრებელი	3 696 ლარი
11	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაციის დასრულების დრო და თარიღი	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაცია იწყება 2017 წლის 16 ოქტომბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
12	აუქციონის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	ელექტრონული აუქციონი იწყება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
13	სარგებლობის ლიცენზიის მოქმედების ვადა	4 წელი
14	სხვა მონაცემები	აუქციონზე დაფიქსირებული საბოლოო თანხის გადახდა გამარჯვებულმა უნდა განახორციელოს აუქციონის დასრულებიდან არაუგვიანეს 15 კალენდარული დღის ვადაში
ობიექტი № 5		
ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობის ლიცენზიის გამცემი ორგანოს დასახელება		ს.ს.ი.პ გარემოს ეროვნული სააგენტო
1	საიდენტიფიკაციო ნომერი	204 559 691
2	მისამართი/ტელეფონი	ქ. თბილისი, დავით აღმაშენებლის გამზირი №150 / 032 2 43 95 57 ქ. ქუთაისი, ირაკლი აბაშიძის ქ. №14 / 031230725
3	ელ-ფოსტა	licenses@nea.gov.ge
4	სარგებლობის ლიცენზიის სახე	სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზია
5	სალიცენზიო პირობები და მოთხოვნები კონკრეტული ობიექტით სარგებლობისათვის	<p>ა) მოპოვება უნდა განხორციელდეს წინასწარ შედგენილი წიაღით სარგებლობის პროექტის მიხედვით.</p> <p>ბ) მოპოვება უნდა განხორციელდეს მდინარის კალაპოტის გასწორებაზე მდინარის მიმართულადა.</p> <p>გ) ლიცენზიის მფლობელი ვალდებულია დაიცვას „ელექტრონული ქსელების ხაზობრივი ნაგებობების დაცვის წესისა და მათი დაცვის ზონების დადგენის შესახებ“ საქართველოს მთავრობის 2013 წლის 24 დეკემბრის №366 დადგენილებით გათვალისწინებული მოთხოვნები.</p> <p>დ) ლიცენზიის მფლობელი ვალდებულია ინერტული მასალის გადასახიდად შეარჩიოს ალტერნატიული გზა მდინარის სანაპირო ზოლის მიმდებარე (რომლის დაზიანების შემთხვევაში მოახდენს მის რეაბილიტაციას), რათა მაღალი გამავლობის მანქანების მოძრაობა არ დაზიანოს მუნიციპალიტეტის ტერიტორიაზე ასფალტბეტონის საფარიანი საავტომობილო გზა.</p>

6	სარგებლობის ლიცენზიის კონკრეტული ობიექტი	ვანის მუნიციპალიტეტი, სოფ. შუამთის (სოფ. ჭყვიში) მიმდებარე ტერიტორია, მდ. რიონზე, „ჭყვიშის“ ქვიშა-ხრემის საბადო, (კატეგორია P+C, მოსაპოვებელი წიაღისეულის ჯამური მოცულობა - 136 500 მ ³).
7	სალიცენზიო ობიექტის ადგილმდებარეობა	ვანის მუნიციპალიტეტი, სოფ. შუამთის (სოფ. ჭყვიში) მიმდებარე ტერიტორია
8	აუქციონის საწყისი ფასი	18 303 ლარი
9	ბიჯის სიდიდე (საწყისი ფასის 10 %)	1830,3 ლარი
10	უპირობო და გამოუხმობი საბანკო გარანტიის/ზეს (50%) თანხის ოდენობა + 200 ლარი სალიცენზიო მოსაკრებელი	9 352 ლარი
11	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაციის დასრულების დრო და თარიღი	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაცია იწყება 2017 წლის 16 ოქტომბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
12	აუქციონის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	ელექტრონული აუქციონი იწყება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
13	სარგებლობის ლიცენზიის მოქმედების ვადა	5 წელი
14	სხვა მონაცემები	აუქციონზე დაფიქსირებული საბოლოო თანხის გადახდა გამარჯვებულმა უნდა განახორციელოს აუქციონის დასრულებიდან არაუგვიანეს 15 კალენდარული დღის ვადაში
ობიექტი № 6		
ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობის ლიცენზიის გამცემი ორგანოს დასახელება		ს.ს.ი.პ გარემოს ეროვნული სააგენტო
1	საიდენტიფიკაციო ნომერი	204 559 691
2	მისამართი/ტელეფონი	ქ. თბილისი, დავით აღმაშენებლის გამზირი №150 / 032 2 43 95 57 ქ. ქუთაისი, ირაკლი აბაშიძის ქ. №14 / 031230725
3	ელ-ფოსტა	licenses@nea.gov.ge
4	სარგებლობის ლიცენზიის სახე	სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზია
5	სალიცენზიო პირობები და მოთხოვნები კონკრეტული ობიექტით სარგებლობისათვის	<p>ა) სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვება უნდა განხორციელდეს წინასწარ შედგენილი წიაღით სარგებლობის პროექტის მიხედვით.</p> <p>ბ) მოპოვება უნდა განხორციელდეს მდინარის კალაპოტის გასწორებაზე მდინარის მიმართულადა.</p> <p>გ) გეოდინამიკური სიტუაციის გართულების თავიდან აცილების მიზნით ობიექტის მთელ ფართობზე წელიწადში ინერტული მასალის მოპოვების სიღრმე (სიმძლავრე) არ უნდა აღემატებოდეს 1,5 მ-ს.</p> <p>დ) ლიცენზიის მფლობელმა შესარულოს საქართველოს მოქმედი კანონმდებლობით დადგენილი მოთხოვნები, მათ შორის "გარემოს დაცვის შესახებ", "ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობისათვის მოსაკრებლების შესახებ" და "წიაღის შესახებ", საქართველოს კანონებით და შესაბამისი კანონქვემდებარე აქტებით დადგენილი სხვა მოთხოვნები. ამასთან, "წიაღის შესახებ" საქართველოს კანონის მე-13 მუხლის პირველი პუნქტის „თ“ ქვეპუნქტის შესაბამისად, წიაღით სარგებლობისას იშვიათი მეცნიერული ან ესთეტიკური ფასეულობის ობიექტების აღმოჩენის შემთხვევაში შეაჩეროს სამუშაოები და დაუყოვნებლივ აცნობოს ამის შესახებ შესაბამის სახელმწიფო ორგანოს.</p> <p>ე) ლიცენზიის მფლობელი ვალდებულია სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზიის გაცემის შესახებ შესაბამისი ბრძანების ჩაბარებიდან ერთი თვის ვადაში ლიცენზიის გამცემს დასამტკიცებლად წარუდგინოს სასარგებლო წიაღისეულის ათვისების შესაბამისი გეგმა (ყოველწლიურად ასათვისებელი მოცულობის მითითებით).</p> <p>ვ) დაცული იქნეს საქართველოს კანონებით, ბუნებრივი რესურსით სარგებლობისათვის საქართველოს გარემოსდაცვითი კანონმდებლობით და შესაბამისი კანონქვემდებარე აქტებით დადგენილი პირობები, აგრეთვე ლიცენზიის გამცემის მიერ დადგენილი მოთხოვნები.</p>
6	სარგებლობის ლიცენზიის კონკრეტული ობიექტი	ბაღდათის მუნიციპალიტეტი, სოფ. ვარციხის მიმდებარე ტერიტორია, მდ. რიონის ქვიშა-ხრემის გამოვლინება (კატეგორია -P, მოსაპოვებელი წიაღისეულის ჯამური მოცულობა - 839 220 მ ³).
7	სალიცენზიო ობიექტის ადგილმდებარეობა	ბაღდათის მუნიციპალიტეტი, სოფ. ვარციხის მიმდებარე ტერიტორია
8	აუქციონის საწყისი ფასი	112 528 ლარი
9	ბიჯის სიდიდე	11252,8 ლარი

7	სალიცენზიო ობიექტის ადგილმდებარეობა	გურჯაანის მუნიციპალიტეტი, სოფ. ახაშენის მიმდებარე ტერიტორია
8	აუქციონის საწყისი ფასი	4 612 ლარი
9	ბიჯის სიდიდე (საწყისი ფასის 10%)	461,2 ლარი
10	უპირობო და გამოუხმობი საბანკო გარანტიის/ზეს (50%) თანხის ოდენობა + 200 ლარი სალიცენზიო მოსაკრებელი	2 506 ლარი
11	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაციის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაცია იწყება 2017 წლის 16 ოქტომბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
12	აუქციონის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	ელექტრონული აუქციონი იწყება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
13	სარეგლბოლოს ლიცენზიის მოქმედების ვადა	3 წელი
14	სხვა მონაცემები	აუქციონზე დაფიქსირებული საბოლოო თანხის გადახდა გამარჯვებულმა უნდა განახორციელოს აუქციონის დასრულებიდან არაუგვიანეს 15 კალენდარული დღის ვადაში

ობიექტი № 10

ბუნებრივი რესურსებით სარგებლობის ლიცენზიის გამცემი ორგანოს დასახელება	ს.ს.ი.პ გარემოს ეროვნული სააგენტო	
1	საიდენტიფიკაციო ნომერი	204 559 691
2	მისამართი/ტელეფონი	ქ. თბილისი, დავით აღმაშენებლის გამზირი №150 / 032 2 43 95 57 ქ.ქუთაისი, ირაკლი აბაშიძის ქ. №14 / 031230725
3	ელ-ფოსტა	licenses@nea.gov.ge
4	სარეგლბოლოს ლიცენზიის სახე	სასარგებლო წიაღისეულის მოპოვების ლიცენზია

5	სალიცენზიო პირობები და მოთხოვნები კონკრეტული ობიექტით სარგებლობისათვის	<p>ა) მოპოვება უნდა განხორციელდეს წინასწარ შედგენილი წიაღით სარგებლობის პროექტის მიხედვით.</p> <p>ბ) ინერტული მასალის მოპოვება უნდა წარიმართოს მდინარის კალაპოტის გასწორებაზე მდინარის მიმართულადა.</p> <p>გ) გეოტექნიკური სიტუაციის გათვალისწინებით აცილების მიზნით ობიექტის მთელ ფართობზე წელიწადში ინერტული მასალის მოპოვების სიღრმე (სიმაღლე) არ უნდა აღემატებოდეს 1,5 მ-ს.</p> <p>დ) ლიცენზიის მფლობელი ვალდებულია დაიცვას „მაგისტრალური მილსადენების (ნავთობის, ნავთობპროდუქტების, ნავთობის თანმდევი და ბუნებრივი გაზის და მათი ტრანსფორმაციის პროდუქტების) დაცვის წესისა და მათი დაცვის ზონების დადგენის შესახებ“ საქართველოს მთავრობის 2013 წლის 24 დეკემბრის №365 დადგენილებით</p>
---	--	---

6	სარეგლბოლოს ლიცენზიის კონკრეტული ობიექტი	საგარეჯოს მუნიციპალიტეტი, სოფ. ხაშმის მიმდებარე ტერიტორია, მდ. იორზე, „ხაშმის“ ქვიშა-ხრემის საბადო, (კატეგორია P+C1, მოსაპოვებელი წიაღისეულის ჯამური მოცულობა (ორივე უბანზე ერთად) - 249 600 მ ³).
7	სალიცენზიო ობიექტის ადგილმდებარეობა	საგარეჯოს მუნიციპალიტეტი, სოფ. ხაშმის მიმდებარე ტერიტორია
8	აუქციონის საწყისი ფასი	33 467 ლარი
9	ბიჯის სიდიდე (საწყისი ფასის 10%)	3346,7 ლარი
10	უპირობო და გამოუხმობი საბანკო გარანტიის/ზეს (50%) თანხის ოდენობა + 200 ლარი სალიცენზიო მოსაკრებელი	16 934 ლარი
11	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაციის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	აუქციონში მონაწილეობის მისაღებად რეგისტრაცია იწყება 2017 წლის 16 ოქტომბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
12	აუქციონის დაწყების და დასრულების დრო და თარიღი	ელექტრონული აუქციონი იწყება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 12:00 საათზე და დასრულდება 2017 წლის 14 ნოემბერს დღის 18:00 საათზე
13	სარეგლბოლოს ლიცენზიის მოქმედების ვადა	5 წელი
14	სხვა მონაცემები	აუქციონზე დაფიქსირებული საბოლოო თანხის გადახდა გამარჯვებულმა უნდა განახორციელოს აუქციონის დასრულებიდან არაუგვიანეს 15 კალენდარული დღის ვადაში

გაიზარდა მოთხოვნა საქართველოდან ექსპორტირებულ პროდუქტებზე

წინასწარი ინფორმაციით, 2017 წლის იანვარ-სექტემბერში საქართველოში საქონლით სავაჭრო ბრუნვამ 7567.5 მლნ. აშშ დოლარი შეადგინა, რაც წინა წლის შესაბამისი პერიოდის მაჩვენებელზე 12.1% მეტია. ინფორმაციას სტატისტიკის ეროვნული სამსახური ავრცელებს. საქსტატის ინფორმაციით, საგრძობლად არის გაზარდილი 9 თვის ექსპორტის მაჩვენებლებიც. 2017 წლის 9 თვეში ექსპორტი წინა წელთან შედარებით 28.3%-ით გაიზარდა და 1 940.3 მლნ. აშშ დოლარი შეადგინა, ხოლო იმპორტი 7.4%-ით გაიზარდა და 5 627.2 მლნ. აშშ დოლარი შეადგინა. ეკონომიკისა და მდგრადი განვითარების მინისტრის მოადგილის გენადი არველაძის განცხადებით, მიმდინარე წლის სექტემბერში, უმსხვილესი საქსპორტო ჯგუფებიდან მნიშვნელოვნად გაიზარდა: ფეროშენადნობის (97%), სპილენძის მადნების (28%), სამკურნალო საშუალებების (35%), ყურძნის ნატურალური ღვინოების (56%), სპირტიანი სასმელებისა (29%) და მინერალური და მტკნარი წყლების (16%) ექსპორტი.

„2016 წლის სექტემბრის შემდეგ საქართველოდან საქონლის ექსპორტის წლიური ზრდა ფიქსირდება. ექსპორტის ზრდას, საბაზო ფეფქტთან ერთად, ხელი შეუწყო ჩვენს რეგიონში არსებულმა დადებითმა ტენდენციებმა. ასევე, გაზარდილია მოთხოვნა საქართველოდან ექსპორტირებულ პროდუქტებზე“, - განაცხადა გენადი არველაძემ. ეკონომიკისა და მდგრადი განვითარების მინისტრის მოადგილის თქმით, საგარეო დადებითი ტენდენცია აისახა სხვა მიმართულებებშიც, მათ შორის, ტურიზმსა და ფულად გზავნილებზე. კერძოდ, 2017 წლის 9 თვეში, საქართველოში შემოსული ვიზიტორების რაოდენობა გაიზარდა 19.3%-ით, ხოლო შემოსავლები საერთაშორისო ტურიზმიდან 28.5%-ით და 2 163.6 მლნ აშშ დოლარი შეადგინა. 2017 წლის 8 თვეში 19.1%-ით გაიზარდა ფულადი გზავნილების მაჩვენებელიც.

აჭარის რესპუბლიკური ბიუჯეტი იზარდა

აჭარის რესპუბლიკური ბიუჯეტის გეგმა 20,1%-იანი, ხოლო ნაერთი ბიუჯეტის გეგმა 15,4%-იანი გადაჭარბებით შესრულდა. აჭარის ფინანსთა და ეკონომიკის სამინისტროს ინფორმაციით, აჭარის რესპუბლიკური ბიუჯეტის იანვარ-სექტემბრის გეგმა 171 მლნ 37 ათას 400 ლარი იყო, თუმცა შესრულებამ 205 მლნ 486 ათას 400 ლარი შეადგინა, ანუ გეგმა 120,1%-ით შესრულდა.



სამინისტროს ინფორმაციით, რესპუბლიკური ბიუჯეტის გადასახადების მუხლი, 9 თვის მონაცემებით, 121%-ით შესრულდა, სხვა შემოსავლების მუხლი 120,4%-ით, ხოლო არაფინანსური აქტივების (კლება) მუხლი 112%-ით.

რაც შეეხება იანვარ-სექტემბრის ნაერთი ბიუჯეტის გეგმას, ის 258 მლნ 259 ათას 700 ლარი იყო, თუმცა გეგმა 15,4%-ით გადაჭარბდა და შესრულებამ 298 მლნ 300 ლარი შეადგინა. საბიუჯეტო მონაცემები ცხადყოფს, რომ აჭარის ნაერთი ბიუჯეტის გადასახადების მუხლი 18,8%-იანი გადაჭარბებით, სხვა შემოსავლების მუხლი 13,7%-იანი გადაჭარბებით, ხოლო არაფინანსური აქტივების (კლება) მუხლი მხოლოდ 95,4%-ითაა შესრულებული. რაც შეეხება თვითმმართველ და მუნიციპალურ ბიუჯეტებს მათი შესრულების მონაცემები ასე გამოიყურება: ბათუმი 98,9%, ქობულეთი - 90,3%, ხელვაჩაური - 147,2%, ქედა - 107,9%, შუაქვი - 157,3% და ხულო - 167,3%.

მახოს ხიდი გონიოს ხიდს მალე ახალი საავტომობილო გზით დაუკავშირდება

ბათუმში მახოს ხიდი გონიოს ხიდს მალე ახალი საავტომობილო გზით დაუკავშირდება. 5,7 კილომეტრი სიგრძის გზის მოწყობის სამუშაოები ჭოროხისპირის ქუჩაზე დაიწყო. ახალი გზის მონაკვეთი მახოს ხიდს გონიოს ხიდთან დააკავშირებს.

ამ ეტაპზე ჭოროხისპირის გზის ასფალტობეტონის საფარის მოწყობა 1000 მეტრზე მიმდინარეობს.

აღნიშნული პროექტის ფარგლებში 197 მეტრი სიგრძის გაბიონი, 190 მეტრი ბეტონის საყრდენი კედელი, 140 მეტრი მონოლითური რკინაბეტონის სწორკუთხა მილი და 54 მეტრი ლითონის მილი მოეწყობა. სამუშაოების ღირებულება 1 031 073 ლარია. სამუშაოებს შპს „ტ.ტ.“ წლის ბოლოსთვის დაასრულებს.



დღესასწაული

მცხეთობა - სვეტიცხოვლობა



14 ოქტომბერს საქართველოს მართლმადიდებელი წმიდა სამოციქულო ეკლესია და ქართველი ხალხი დღესასწაულობს საუფლოისა და კვართისა, აგრეთვე ღვთაებრივ ბრწყინვალე დღეს, იგივე მცხეთობა-სვეტიცხოვლობას.

საყოველთაოდაა ცნობილი, რომ საქართველოში არსებულ სინამდვილას შორის ყველაზე დიდი მართლმადიდებლური სინამდვილე არის სვეტიცხოველი!

აღსანიშნავია ისიც, რომ თავდაპირველად სვეტიცხოვლის ტაძარი ხის ყოფილა... მშენებლობისას თურმე ერთი ბოლო სვეტი ვერაფრით ჩაასვეს მინაში, მაგრამ წმიდა, ქალწულ, მოციქულთა სწორ ნინოს ლოცვით ანგელოზმა ზეცად აიტაცა სვეტი, მერე კი ის, ღვთაებრივი ნათლით შემოსილი ნელ-ნელა დაუშვა დაბლა და ზუსტად იმ ადგილას გაჩერდა, სადაც უფლის კვართია დაფლული. მის გარშემო აიგო სვეტიცხოვლის ტაძარი...

ნიშანდობლივია ისიც, რომ სანამ კონსტანტინოპოლიდან გამოგზავნილი მღვდელი ჩამოვიდოდნენ, მიიან მეფემ სიხარულით ისტუმრა იოანე ეპისკოპოსი, ხოლო წმიდა კონსტანტინე დიდმა ქრისტეს სჯულს შემდგომ მეფეს და ერს გამოუგზავნა ჯვარი და ხატი მაცხოვრისა, ცხოველმყოფელი ჯვრის ნაწილი - კვარცხლბეკი და სამსჭვალი უფლისა ჩვენისა იესო ქრისტისი.

საგულისხმოა, რომ მტკვრისა და არაგვის შესართავთან ნათელილო დედოფალმა, მეფემ, სამეფო კარმა და სრულიად ქართლმა.

ფრიად საინტერესოა ისიც რომ წმინდა ნინოს რჩევით, ერთი ჯვარი აღიმართა თხოთის მთაზე, მეორე - ქალაქ უჯარმაში, მესამე ჯვარი კი - არაგვს გაღმა კლდოვან ბორცვზე (ანგელოზის პირით ეუნყათ). როცა ეს პატიოსანი ჯვარი მცხეთაში აღიმართა, მაშინვე ყველა კერპი დაიმსხვრა ქართლში.

სვეტიცხოვლობასთან დაკავშირებით სვეტიცხოველში - სადაც საქართველოში გაბრწყინებაა გაცხადებული, განსაკუთრებული საზეიმო წირვა-ლოცვა აღევლინება!

მონაპეოტობა

15 ოქტომბერს საქართველოს წმიდა მართლმადიდებელი სამოციქულო ეკლესია არგვეთის მთავართა, წმიდათა დიდმოწამეთა დავითისა და კონსტანტინეს ხსენების დღეს დღესასწაულობს.

...საქართველოზე გამოლაშქრებულ მურვან ყრუს არგვეთელი დავით და კონსტანტინე მხედრეები შეებრძოლნენ. უთანასწორო ბრძოლაში ძმები ტყვედ ჩაიგდეს და რჯულის შეცვლა შესთავაზეს, მაგრამ მათ უშიშრად აღიარეს წმინდა სამება...

დიდმოწამეთა გვამები დაკრძალეს წყალნითელას ნაპირზე მდებარე ეკლესიაში.

მონაპეოტობა მონასტერი, მეცნიერთა აზრით, მეფე ბაგრატ IV მიერ უნდა იყოს აგებული...
გიული ლიპარტიანი



სანთელი

გარდაიცვალა ქართული კინოს მშენებელი, უმშენებელი-სი ქალბატონი

ლიკა

ქაქუაჩი

საქართველოს კულტურის ფონდი ღრმა მწუხარებას გამოთქვამს ქალბატონი ლიკას გარდაცვალების გამო, უსამძიმრებს ოჯახს, ახლობლებს და სრულიად საქართველოს.



გურამ მირცხულავა, თენგიზ ტრაპაიძე, ალექო ასლანიშვილი, კოტე სიმონიშვილი, ნუგზარ ნადირაშვილი, ოთარ ტურაბელიძე, მამუკა ვაშაკიძე ოჯახებით გულითადად თანაუგრძობენ მეგობარს, სამების ტაძრის დეკანოზს, მამა როსტომ ლორთქიფანიძეს დიდ მწუხარებაში მეუღლის

ქეთევან

ნუკრაქა-ლორთქიფანიძის

გარდაცვალების გამო.

განცხადება

2017 წლის 6 დეკემბერს, 2 საათზე, წაღკის მუნიციპალიტეტის გამგეობის ადმინისტრაციულ შენობაში (მისამართი: ქ. წაღკა, არისტოტელეს ქ. №22) გაიმართება დაშაშავის რეკონსტრუქციისა და ექსპლუატაციის პროექტის გარემოზე ზემოქმედების შეფასების ანგარიშის საჯარო განხილვა.

საჯარო განხილვის პერიოდში დაინტერესებულ მხარეებს პროექტის გარემოზე ზემოქმედების შეფასების დოკუმენტაციის გაცნობა, შენიშვნებისა და რეკომენდაციების წარდგენა შეუძლიათ შემდეგ მისამართებზე:

- საქართველოს გარემოსა და ბუნებრივი რესურსების დაცვის სამინისტროს გარემოზე ზემოქმედების ნებართვების დეპარტამენტი, ქ. თბილისი, გულუას ქ. №6; ტელ.: +995 (32) 272-72-60;
- შპს „ქცია - 94“-ს ოფისში- ქ. მარნეული, რუსთაველის ქუჩა №78, ტელ.: 599 57 13 47;

საქმიანობასთან დაკავშირებით დაინტერესებულ პირებს, გზშ-ს ანგარიშთან დაკავშირებული შენიშვნებისა და კომენტარების წარმოდგენა შეუძლიათ, 45 დღის ვადაში. გზშ-ის ანგარიშის საჯარო განხილვაზე დასწრების უფლება აქვს საზოგადოების ნებისმიერ წარმომადგენელს.

შპს „ქცია - 94“-ს ადმინისტრაცია.

მკვლელობები ბუჩიაში

ბუჩიაში ბოლო პერიოდში მომხდარი გახმაურებული მკვლელობების გამო პოლიციის უფროსი კახაბერ მურადაშვილი თანამდებობიდან გადააყენეს. „გურიის მოამბის“ ინფორმაციით, ის ოფიციალურად პოსტს თვითმმართველობის არჩევნების შემდეგ დატოვებს.

ბოლო ხუთი წლის მანძილზე ბუჩიაში მომხდარი მკვლელობებიდან 3 საჯარაუდოდ, შეკვეთილი მკვლელობაა, არც ერთი მათგანი გამოძიებული არ არის.

ბოლო რამდენიმე დღეში კი ბუჩიაში ორი მკვლელობა მოხდა. ოზურგეთის რაიონის სოფელ გურიანთაში 28 წლის მამაკაცი მოკლეს, ოჯახის ახლობლების მტკიცებით, ეს მკვლელობაც შეკვეთილი იყო.

ოზურგეთის რაიონის სოფელ მელექედურში სამი დღის წინათ 45 წლის მერაბ ლაჟონია მოკლეს.

შს სამინისტროს პრესსამსახურში განაცხადეს, რომ მურადაშვილის გათავისუფლების შესახებ ინფორმაცია სიმართლეს არ შეესაბამება.

ბრახელია ჩხორონყუ-მუნურიის გზაზე

ავტოსაბზაო შემთხვევას ჩხორონყუში ერთი ადამიანის სიცოცხლე ემსხვერპლა. შემთხვევა ჩხორონყუ-მუნურიის გზაზე, ლეგხარის მონაკვეთზე მოხდა. მსუბუქი ავტომობილი მოსრიდა, ბორდიურს შეეჯახა და ხრამში გადავარდა.

შემთხვევისას მანქანაში ძმები იმყოფებოდნენ. ერთ-ერთი მამაკაცი ადგილზე გარდაიცვალა, მეორე კი ჩხორონყუს საავადმყოფოშია გადაყვანილი. ექიმების განმარტებით დაშავებულის სიცოცხლეს საფრთხე არ ემუქრება.

შინაგან საქმეთა სამინისტროს ინფორმაციით, გამოძიება ტრანსპორტის მოძრაობის უსაფრთხოების ან ექსპლუატაციის წესის დარღვევის მუხლით მიმდინარეობს.

ყაჩაღებს ბრალი წაუყენეს

ბათუმის საქალაქო სასამართლომ სრულად გაიზიარა ბრალდების მხარის მიერ წარდგენილი მტკიცებულებები და დიდი ოდენობით ნივთის დაუფლების მიზნით ჯგუფურად ჩადენილ ყაჩაღობაში ბრალდებული ს.ყ. და გ.ა. დამნაშავედ სცნო.

პროკურატურის ინფორმაციით, სასამართლო პროცესზე გამოკვეთილი მტკიცებულებებით დადასტურდა, რომ 2017 წლის 3 იანვარს, ქ. ბათუმში, ადლიის ქ. მიმდებარე ტერიტორიაზე ს.ყ. გ.ა.-სთან და თ. ქ.-სთან ერთად თავს დაესხა შ.პ.ს „იალჩინ მარკეტ“-ის თანამშრომლებს, რომლებიც სამსახურებრივი ავტომანქანით გადაადგილდებოდნენ. თავდამსხმელებმა დანაშაულის ჩადენის გაადვილების მიზნით, აღნიშნული პირები იმავე ავტომანქანით ბათუმის აეროპორტის მიმდებარე ტერიტორიაზე გადაიყვანეს, სადაც დანიტ და ცეცხლსასროლი იარაღით, სიცოცხლისათვის და ჯანმრთელობისთვის საშიში ძალადობის გამოყენების მუქარით, ჯგუფურად, მართლსაწინააღმდეგოდ დაუფლნენ შ.პ.ს „იალჩინ მარკეტ“-ის კუთვნილ 148,546 ლარს და მარკეტის თანამშრომელთა პირად ნივთებს, შემდეგ კი შემთხვევის ადგილიდან მიიმალნენ.



სამართალდამცველებმა გ.ა. ქ.ფოთში, ხოლო ს.ყ. ქ.ბათუმში 19 იანვარს დააკავეს. რაც შეეხება თ.ქ.-ს, იგი 21 იანვარს ქ. ბათუმში იქნა დაკავებული.

ბათუმის საქალაქო სასამართლომ სამივე ბრალდებული სრულად სცნო დამნაშავედ წარდგენილ ბრალდებაში და სასჯელის სახედ და ზომად გ.ა.-ს და თ.ქ.-ს 8 წლითა და 6 თვით, ხოლო ს.ყ.-ს 9 წლით თავისუფლების აღკვეთა განუსაზღვრა.

ქობას და სიყვარულს რბ სჯობს!

უნ რვენი სულის ინჟინერი ხარ, ქობო!

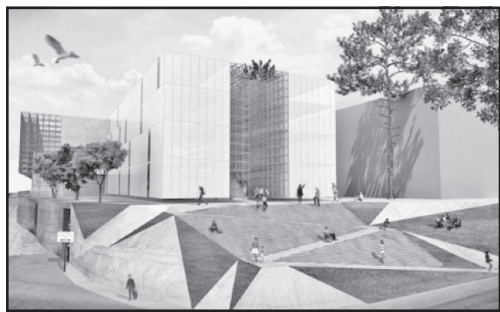
პროფესორ გივი მინდელის საზოგადოების წევრები რვენი თემაზე, დღევანდელი მძიმე, დათო დათოვნილი, განიოზ გალდავაში, ზონდო ქოზულია, ივიოქო საყვარელი-ქი, მერაბ მახარაძე, გურამ ახარაძე, თამაზ ყაჭიშვილი, როლანდ იოსელიანი, ჯუმბარ გონაშვილი, რვენი არველიაძე, ომარ ცაავა, ზია რამიშვილი, ვალერი ვარდოსანიძე და თამაზ გომინაშვილი

ულრმესი სიყვარულითა და პატივისცემით ულოცავენ დაბადების დღეს საქართველოს საინჟინრო ინტელიგენციის ბრწყინვალე წარმომადგენელს, გამორჩეულ პარტიულ და სამეურნეო მუშაკს, ყოფილ „საქარხნო“ რაიკომის მეთაურს და ჩონხატაურის რაიკომის პირველ მდივანს, ყოფილ „საქავთობის“ გენერალურ დირექტორს, გამორჩეულ ბიზნესმენს, ქობისა და მეგობრობისთვის თავდადებულ უკეთილშობილეს პიროვნებას ბატონ

გია მახარაძეს

როგორი იქნება საზოგადოებრივი არხის ახალი შენობა?

პირველი არხის ახალი შენობის არქიტექტურული პროექტის შესარჩევად ხმის მიცემა დასრულდა. ყველაზე მეტი - 14227 ხმა შპს „თბილქალაქპროექტი“-ს პროექტმა მიიღო.



„საზოგადოებრივის“ ინფორმაციით, შპს BWC-ის პროექტმა - 7727 ხმა მიიღო, ხოლო შპს „არტისტულიო-პროექტმა“ - 11127.

გამარჯვებული პროექტი ოთხი ძირითადი კრიტერიუმის მიხედვით შეირჩა: ფუნქციური მხარე, პრეტენდენტის გამოცდილება, პერსონალის გამოცდილება და მიწოდების ვადა. მეხუთე კრიტერიუმი - შენობის დიზაინი, რომელიც საზოგადოებამ ხმის მიცემის პრინციპით შეარჩია.

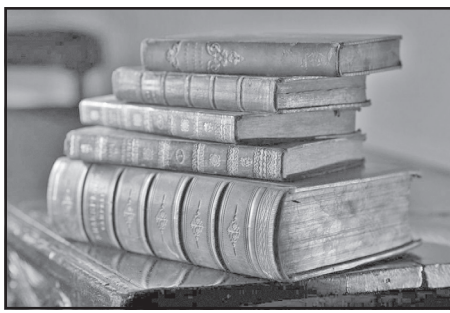
სამშენებლო ტენდერი 6-7 თვეში გამოცხადდება, ხოლო მშენებლობა, სავარაუდოდ, 2020 წლისთვის დასრულდება.

8 აგვისტოს მაუნყებელმა არქიტექტურული და მასთან დაკავშირებული მომსახურების შესყიდვაზე კონკურსი გამოაცხადა, რის შემდეგაც, შესყიდვების სააგენტოს ერთიან ელექტრონულ სისტემაში აიტვირთა საკონკურსო დოკუმენტაცია, შესყიდვის ღირებულებით 1.032.048 ლარი.

კონკურსში მონაწილეობის სურვილი სამმა კომპანიამ: შპს BWC-მ, შპს „თბილქალაქპროექტმა“ და შპს „არტისტულიო-პროექტმა“ გამოთქვა.

ბუკინისტი იყიდის:

მე-18-მე-19 საუკუნეში გამოშვებულ წიგნებს - 1500 ლარად, საბჭოთა კავშირში გამოშვებულ ფაფურის სტატუეტებს - 200 ლარად, ძვირად იყიდის 1945 წლამდე გამოშვებულ



შურნალებს, მისალოც ბარათებს, გრაფიურებს, ნახატებს, ხელნაწერებს, პლაკატებს, საბავშვო წიგნებს, მოვერცხილ ან ვერცხლის ჭურჭელს. 591-75-35-38.

ქართული ფილმი „ანა“ აკადემიის კონფესიონალის გამარჯვებულია

ძირითადი რეჟისორის მარგო ზუბაშვილის ფილმი „ანა“ მაკედონიის საერთაშორისო კინოფესტივალის გამარჯვებული გახდა. ამის შესახებ ინფორმაციას ეროვნული კინოცენტრი ავრცელებს. „კინოვოვა 2017“-ზე ქართულმა ფილმმა საუკეთესო მოკლემეტრაჟიანი ნაშუაგვრების სექციაში გაიმარჯვა.

ფილმი ანას ორ დღეზე მოგვიტორობს, რომელიც მის განვლილ და მომავალ ცხოვრებას რადიკალურად ცვლის. მთავარ როლს მსახიობი ნინო კასრაძე ასრულებს.



განსაცინებელი ა(მ)ბაზი

წინადაცხადები

პარიზელმა მოდების კანონმდებელმა დიორმა მავან უცნობს მიმართა:

— მაპატიეთ, მოსიე, მაგრამ ღია ფერის კოსტიუმს შავი წინადაცხადები არ უხდება.

იქვე გვერდით თანამშრომელი რომ ედგა, იმან დიორს წასჩურჩულა:

— თქვენ ალბათ, ყურადღება არ მიაქციეთ ბატონო, მაგას საერთოდ არ აცვია წინადაცხადები.

ფინანსისტის დაავადება

ავადმყოფი მილიონერი თავის მკურნალ ექიმს ეუბნება:

— ძვირფასო მეგობარო, გადავწყვიტე, რომ ყოველ მოსვლაზე აღარ გადაგიხადოთ ჰონორარი. სამაგიეროდ ჩემს ანდერძში ჩაგწერეთ. ჩემი სიკვდილის შემდეგ მნიშვნელოვან თანხას მიიღებთ, მოგწონთ?

— რასაკვირველია, — უპასუხებს ექიმი. — ოღონდ, თუ შეიძლება, ერთი წუთით დამიბრუნეთ რეცეპტი, ერთ მცირე შენიშვნას შევიტან.

სანსაქლო სანსაქლო

თვითმომსახურების სასურსათო მაღაზიის მუდმივი მომხმარებელი სურსათის ქურდობისთვის სასამართლოს წინაშე წარდგა.

— რით შეგიძლიათ თავი იმართლოთ? — ეკითხება მოსამართლე.

— სულ იმ ერთი წიგნის კითხვის ბრალშია, თავისი გავლენის ქვეშ მომიქცია.

— კრიმინალურ ლიტერატურას გულისხმობთ? — ეკითხება მოსამართლე.

— არა, სამზარეულო წიგნზე მოგახსენებთ. იქ ყოველ გვერდზე წერია: აიღეთ ერთი კილო ფქვილი, აიღეთ ერთი კილო შაქარი, აიღეთ ერთი კილო კარაქი...

ნებისყოფა

მავანმა ლატავმა ქუჩაში სქელი ქალი გააჩერა.

— ქალბატონო, იქნებ დამეხმაროთ, სამი დღეა ლუკმა არ ჩამსვლია პირში.

— ო, ღმერთო! — შესძახა სქელმა ქალმა. — ნეტავი შენი ნებისყოფა მომცა!..

როგორ გავხდეთ მილიონერი

შვილი ეკითხება მამას, როგორ გავხდეთ მილიონერი. მამა ეუბნება, როგორც პარკერი, ისეო.

— ეგ როგორ? — ეკითხება შვილი.

— ძალიანაც იოლად. პარკერს ჰყავს ქალიშვილი, რომელსაც სიმღერის მასწავლებელი დაუქირავა. მასწავლებელი ყოველდღიურად ორჯერ ავარჯიშებს იმ ქალიშვილს, დილით და საღამოს, და პარკერმა კარგა

გვარიანი ქონება დააგროვა.

— რანაირად? — გაკვირვებულია შვილი.

— დიდი მოუსაზრებელი ვინმე ხარ! რანაირად და, რაც სამეზობლოში სახლები იყო, სუვევლა ჩალის ფასად შეიძინა.



საქართველოს რესპუბლიკა SAKARTVELOS RESPUBLIKA

სულხან-საბას ძ. №3

მთავარი რედაქტორი სპარტაკ ძოზულია 293-13-34 599 36-00-35

პასუხისმგებელი რედაქტორები: გურამ გომიშვილი 599 53-76-16; ალექო ასლანიშვილი 599 56-81-86;

პასუხისმგებელი მდივანი მამუკა ვაშაკიძე 514 33-33-24

გამომცემლობა: შპს „თანამდგომარეობა“-ს განყოფილება „საქართველოს რესპუბლიკის“ გამომცემელი“ ტ: 599 79-76-79 შპს „ახალი საუკუნე“ იბეჭდება გამომცემლობა „კოლორ პრესი“ რკინიგზის ჩიხი №20

uaс(უაკ)070.4(479.22) ს-323



ავტორთა საყურადღებოდ!

რედაქციის მიერ შეუკვეთილი მასალები დაიბეჭდება ავტორთა ხარჯით. ავტორთა მოსახრებაზე, შესაძლოა, გუდაამ არ ეთმოსაქონდეს რედაქციის პოზიციას. ფაქტების სიზუსტეზე პასუხს აგებენ ავტორები.

„საქართველოს რესპუბლიკა“ უნი ბაზითა, აუსილუბლად წაიკითხა!

საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის
საქართველოს რესპუბლიკის

აქციები 14 ოქტომბრისთვის
აქციონერებისთვის
აქციონერებისთვის
აქციონერებისთვის
აქციონერებისთვის
აქციონერებისთვის
აქციონერებისთვის

დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის
დავით აღმაშენებლის